NEBULA

Scopa lava e aspira pavimenti
Floor sweeper & washer
Fregadora y aspiradora de suelos
Autolaveuse et aspirateur
Bodenreinigungsmaschine und Staubsauger

Cod. 118140014



IT Manuale d'uso	**1**
EN User manual	**11**
ES Manual de instrucciones	**20**
FR Manuel d'instruction	**30**
DE Benutzerhandbuch	**40**

1. Istruzioni di uso corretto ed in sicurezza dell'apparecchio



Rischio elettrico: L'apparecchio utilizza una batteria ricaricabile e un sistema di alimentazione elettrica. Un utilizzo improprio può provocare scosse elettriche, cortocircuiti, surriscaldamento o danni all'apparecchio.

Cosa è bene fare: Utilizzare esclusivamente il caricabatterie fornito in dotazione, verificare periodicamente che il cavo di alimentazione, il caricabatterie e la base di ricarica siano integri e privi di danni, effettuare la ricarica in ambienti asciutti e ben ventilati, scollegare il caricabatterie dalla presa elettrica prima di effettuare interventi di pulizia o manutenzione.

Cosa non è bene fare: Non utilizzare il prodotto se il cavo di alimentazione o il caricabatterie risultano danneggiati, non toccare spine, prese o connettori con le mani bagnate, non immergere l'apparecchio, la base di ricarica o il caricabatterie in acqua o altri liquidi, non utilizzare l'apparecchio in presenza di infiltrazioni d'acqua sulle parti elettriche.



Rischio dovuto alla batteria ricaricabile: La batteria agli ioni di litio contiene una notevole quantità di energia. Danni meccanici, esposizione a temperature elevate o utilizzi impropri possono causare surriscaldamento, incendio o perdita di sostanze interne.

Cosa è bene fare: Conservare il prodotto in un luogo asciutto e lontano da fonti di calore, ricaricare la batteria esclusivamente con dispositivi originali, interrompere immediatamente l'utilizzo in caso di odori anomali, deformazioni o eccessivo surriscaldamento, smaltire le batterie esauste secondo le normative locali vigenti.

Cosa non è bene fare: Non esporre la batteria a fiamme libere o a fonti di calore intenso, non forare, schiacciare o smontare la batteria, non utilizzare batterie danneggiate o deformate, non effettuare riparazioni non autorizzate.



Rischio di incendio ed esplosione: L'aspirazione o il contatto con sostanze infiammabili o materiali incandescenti può provocare incendi, esplosioni o gravi danni all'apparecchio.

Cosa è bene fare: Utilizzare il prodotto esclusivamente per la pulizia ordinaria di pavimenti duri, verificare che i materiali da raccogliere siano compatibili con la destinazione d'uso dell'apparecchio, spegnere immediatamente il prodotto in caso di odori anomali o sviluppo di fumo.

Cosa non è bene fare: Non aspirare benzina, solventi, alcool, combustibili o altre sostanze infiammabili, non raccogliere liquidi esplosivi o facilmente infiammabili, non aspirare sigarette accese, brace, cenere calda o altri materiali incandescenti, non utilizzare il prodotto in presenza di vapori infiammabili o atmosfere potenzialmente esplosive.



Rischio dovuto alle parti in movimento: Durante il funzionamento il rullo di lavaggio è in movimento. Il contatto accidentale con le parti mobili può provocare lesioni o il trascinamento di oggetti e indumenti.

Cosa è bene fare: Spegnere sempre l'apparecchio prima di effettuare controlli, pulizia o manutenzione, attendere l'arresto completo del rullo prima di intervenire sull'apparecchio, mantenere capelli lunghi, indumenti larghi, lacci e gioielli lontani dalle parti in movimento.

Cosa non è bene fare: Non introdurre dita o oggetti nelle aperture dell'apparecchio, non tentare di rimuovere corpi estranei con l'apparecchio acceso, non utilizzare il prodotto con componenti smontati o non correttamente installati.



Rischio di scivolamento e caduta: Durante il lavaggio il pavimento può risultare temporaneamente umido e scivoloso, aumentando il rischio di cadute per l'utilizzatore e per le persone presenti nelle vicinanze.

Cosa è bene fare: Procedere con movimenti controllati, mantenere libera l'area di lavoro da ostacoli, prestare particolare attenzione in prossimità di dislivelli, soglie e scale, segnalare la presenza di pavimenti bagnati quando necessario.

Cosa non è bene fare: Non correre sulle superfici appena lavate, non lasciare ristagni d'acqua sul pavimento, non utilizzare l'apparecchio in prossimità di scale senza adottare adeguate precauzioni, non parcheggiare il prodotto in punti di passaggio.



Rischio derivante dall'utilizzo di detergenti: L'utilizzo di detergenti non idonei può generare schiuma eccessiva, danneggiare i componenti interni e compromettere il corretto funzionamento dell'apparecchio.

Cosa è bene fare: Utilizzare esclusivamente acqua pulita e detergenti compatibili con lavapavimenti, rispettare le dosi indicate dal produttore del detergente, svuotare e risciacquare il serbatoio qualora vengano utilizzati prodotti diversi.

Cosa non è bene fare: Non utilizzare candeggina, ammoniaca, acidi, solventi o prodotti corrosivi, non introdurre sostanze abrasive o particelle solide nei serbatoi, non miscelare detergenti differenti senza verificarne la compatibilità, non superare i dosaggi raccomandati.



Rischio igienico e biologico: L'acqua raccolta nel serbatoio di recupero può contenere sporco, residui organici, batteri e microrganismi che possono causare cattivi odori e condizioni igieniche non adeguate.

Cosa è bene fare: Svuotare il serbatoio dell'acqua sporca dopo ogni utilizzo, pulire regolarmente serbatoi, filtri e rullo di lavaggio, eseguire i cicli di autopulizia previsti dal prodotto, lavarsi accuratamente le mani dopo le operazioni di manutenzione.

Cosa non è bene fare: Non lasciare acqua sporca all'interno dell'apparecchio per periodi prolungati, non riutilizzare l'acqua recuperata durante la pulizia, non trascurare la manutenzione periodica dei componenti a contatto con l'acqua.



Rischio dovuto all'utilizzo non conforme: L'apparecchio è progettato per la pulizia e l'asciugatura di pavimenti duri in ambienti interni. Qualsiasi utilizzo diverso da quello previsto può causare danni all'apparecchio o situazioni di pericolo.

Cosa è bene fare: Leggere attentamente il presente manuale prima del primo utilizzo, utilizzare il prodotto esclusivamente per gli scopi previsti, conservare le istruzioni per future consultazioni, utilizzare esclusivamente accessori e ricambi originali.

Cosa non è bene fare: Non utilizzare il prodotto all'aperto in presenza di pioggia o forte umidità, non utilizzare l'apparecchio per raccogliere materiali diversi da quelli normalmente presenti sui pavimenti domestici, non apportare modifiche all'apparecchio, non utilizzare accessori non originali.



Rischio di danni all'apparecchio: Un utilizzo scorretto o una manutenzione insufficiente possono ridurre le prestazioni dell'apparecchio, comprometterne la durata e provocarne il malfunzionamento.

Cosa è bene fare: Controllare regolarmente lo stato del rullo, dei filtri e dei serbatoi, mantenere pulite le prese d'aria e le zone di aspirazione, conservare l'apparecchio in posizione verticale e in un ambiente asciutto, utilizzare la funzione di autopulizia secondo le indicazioni del presente manuale.

Cosa non è bene fare: Non ostruire le aperture di ventilazione, non utilizzare l'apparecchio se si rilevano rumori anomali o funzionamenti irregolari, non conservare il prodotto in ambienti soggetti a gelo o a temperature elevate, non trasportare l'apparecchio contenente acqua capovolgendolo o inclinandolo eccessivamente.

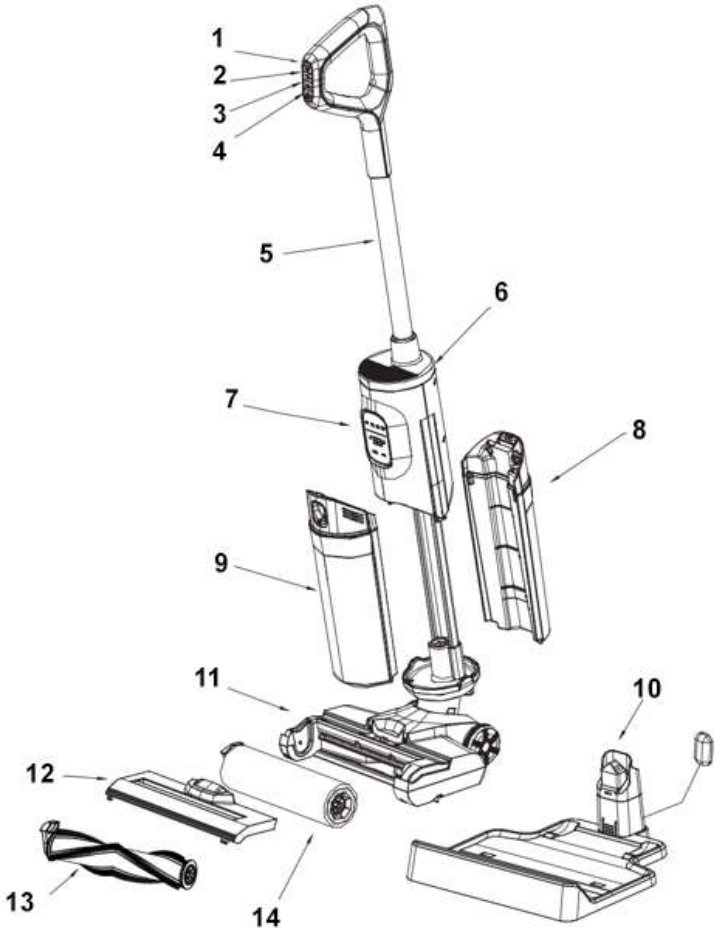
Buona pratica generale

L'utilizzo corretto dell'apparecchio e l'esecuzione regolare delle operazioni di pulizia e manutenzione contribuiscono a garantire prestazioni ottimali, una maggiore durata del prodotto e condizioni di utilizzo più sicure. Prima di ogni utilizzo è buona norma verificare che i serbatoi siano correttamente installati, che il

rullo e i filtri siano puliti e che la batteria sia adeguatamente carica; al termine delle operazioni si raccomanda di svuotare il serbatoio dell'acqua sporca, pulire i componenti che sono entrati in contatto con sporco e residui e riporre l'apparecchio in posizione verticale, in un ambiente asciutto e protetto da fonti di calore. In caso di funzionamento anomalo, rumori insoliti, odori anomali o danneggiamenti visibili, interrompere immediatamente l'utilizzo e non tentare riparazioni improvvisate. Utilizzare l'apparecchio esclusivamente secondo le modalità descritte nel presente manuale, adottando sempre attenzione e buon senso durante tutte le fasi di utilizzo, manutenzione e conservazione del prodotto.

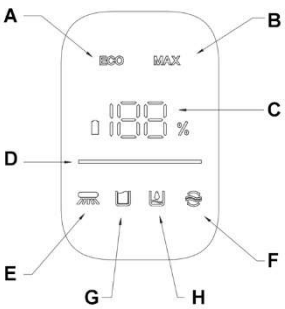
2. Le parti dell'apparecchio

Il corpo dell'apparecchio:



1	**Accensione / Spegnimento**
2	**Pulsante selezione modalità**
3	**Pulsante erogazione acqua**
4	**Pulsante autopulizia**
5	**Asta impugnatura**
6	**Corpo macchina**
7	**Display LED**
8	**Serbatoio acqua pulita**
9	**Serbatoio acqua sporca**
10	**Base di ricarica e autopulizia**
11	**Rullo morbido**
12	**Coperchio frontale superiore**
13	**Rullo rigido**
14	**Spazzola lavapavimenti**

Il display LED



A	**Modalità standard**
B	**Modalità massima**
C	**Indicatore livello batteria**
D	**Barra luminosa**
E	**Indicatore erogazione acqua**
F	**Indicatore autopulizia**
G	**Indicatore serbatoio acqua sporca pieno**
H	**Indicatore serbatoio acqua pulita vuoto**

3. Assemblaggio e messa in servizio

1. Assemblaggio dell'impugnatura al corpo macchina principale

Inserire l'estremità inferiore dell'impugnatura nell'apposito alloggiamento superiore del corpo macchina principale. Quando si avverte chiaramente il suono di aggancio del meccanismo di blocco, significa che l'impugnatura è stata correttamente installata sul corpo macchina. Fare riferimento alle Figure 1 e 2.

2. Installazione del serbatoio dell'acqua pulita sul corpo macchina

1. Aprire il tappo del serbatoio dell'acqua pulita come mostrato nella Figura 3.
2. Riempire il serbatoio con acqua pulita, senza superare il livello massimo indicato, come mostrato nella Figura 4.
3. Richiudere correttamente il tappo del serbatoio dell'acqua pulita come mostrato nella Figura 5.
4. Installare il serbatoio dell'acqua pulita nell'apposita sede sul corpo macchina fino a percepire chiaramente lo scatto del meccanismo di aggancio, come mostrato nelle Figure 6 e 7.

3. Installazione del serbatoio dell'acqua sporca sul corpo macchina

1. Allineare la parte inferiore del serbatoio dell'acqua sporca con l'apposita sede presente nella parte inferiore del corpo macchina, come mostrato nella Figura 8.
2. Inserire il serbatoio dell'acqua sporca nella sua sede fino a percepire chiaramente lo scatto del pulsante di aggancio. Lo scatto conferma che il serbatoio è stato installato correttamente, come mostrato nella Figura 9.

4. Installazione del rullo morbido nella spazzola lavapavimenti

Inserire il rullo morbido nell'apposito alloggiamento della spazzola lavapavimenti, come mostrato nella Figura 10.

Posizionare innanzitutto l'estremità destra del rullo sul lato destro della spazzola, quindi inserire l'estremità sinistra nell'apposita sede sul lato sinistro.

Il sistema di aggancio e sgancio rapido assicura il corretto bloccaggio del rullo, garantendone un fissaggio stabile e sicuro durante l'utilizzo.

5. Installazione del coperchio frontale superiore sulla spazzola lavapavimenti

Posizionare il coperchio frontale superiore sulla spazzola lavapavimenti, come mostrato nella Figura 12. Allineare innanzitutto la parte anteriore del coperchio con la testa della spazzola. Inserire correttamente i due agganci presenti nella parte frontale della spazzola nelle rispettive sedi del coperchio.

Successivamente, premere il coperchio verso il basso fino a percepire chiaramente lo scatto del meccanismo di blocco. Lo scatto conferma che il coperchio è stato installato correttamente ed è fissato in modo sicuro alla spazzola lavapavimenti.

6. Installazione della base di ricarica e autopulizia

1. Estrarre la base di ricarica e verificare che il cavo dell'alimentatore sia correttamente collegato alla base.
2. Inserire la spina dell'alimentatore in una presa di corrente idonea.
3. Posizionare l'apparecchio sulla base di ricarica come mostrato nella Figura 15.
4. Quando il collegamento è corretto, l'apparecchio emetterà un messaggio vocale che segnala l'avvio della ricarica ("Charging").

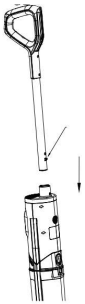


Fig. 1

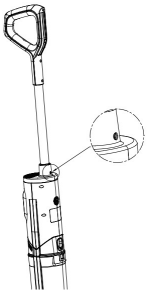


Fig. 2



Fig. 3

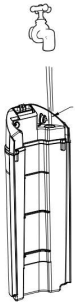


Fig. 4

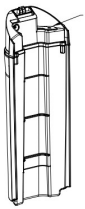


Fig. 5

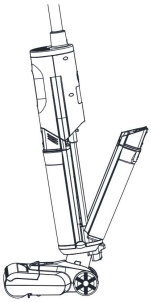


Fig. 6

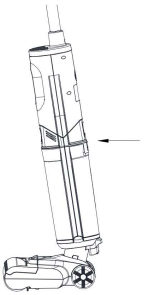


Fig. 7

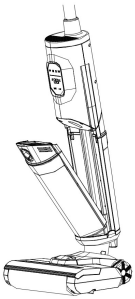


Fig. 8

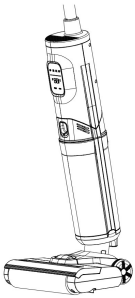


Fig. 9

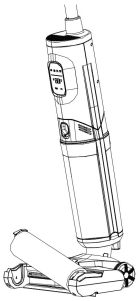


Fig. 10

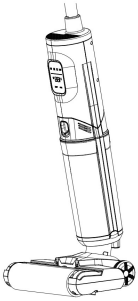


Fig. 11

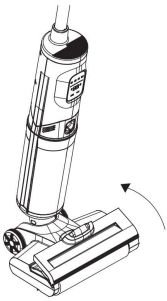


Fig. 12

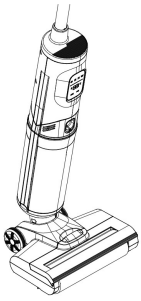


Fig. 13

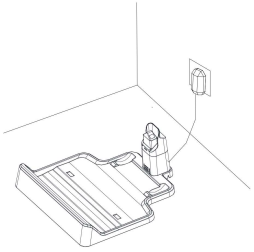


Fig. 14

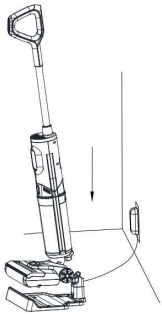


Fig. 15

4. Uso dell'apparecchio

Prima di utilizzare l'apparecchio, assicurarsi che la batteria sia completamente carica.

1. Rimuovere l'apparecchio dalla base di ricarica e inclinare l'impugnatura fino alla normale posizione di utilizzo.
2. Premere il pulsante di accensione per avviare l'apparecchio. All'avvio, il prodotto entrerà automaticamente nella modalità di erogazione automatica dell'acqua. Per la normale pulizia dei pavimenti si consiglia di utilizzare questa modalità.
3. Premere ripetutamente il pulsante di selezione della modalità per passare tra la modalità Standard e la modalità Max, regolando la potenza di aspirazione in funzione del livello di sporco presente sul pavimento. Utilizzare la modalità Standard per la pulizia quotidiana e la modalità Max in presenza di sporco più ostinato o difficile da rimuovere.
4. Quando l'acqua nel serbatoio dell'acqua pulita si esaurisce, sul display si accende l'indicatore di serbatoio acqua pulita vuoto e l'apparecchio emette un avviso vocale. In questo caso è necessario riempire il serbatoio con acqua pulita. L'apparecchio può comunque continuare a funzionare anche in assenza di acqua nel serbatoio.
5. Quando il serbatoio dell'acqua sporca raggiunge il livello massimo e il galleggiante di sicurezza viene attivato, il rumore del motore aumenta e sul display si accende l'indicatore di serbatoio acqua sporca pieno. L'apparecchio emette inoltre un messaggio vocale per segnalare che il serbatoio deve essere svuotato. Dopo aver svuotato, pulito e reinstallato correttamente il serbatoio, sarà possibile riprendere l'utilizzo. Quando il serbatoio dell'acqua sporca è pieno, l'apparecchio interrompe automaticamente il funzionamento per evitare fuoriuscite e danni al sistema di aspirazione.

Suggerimento: Quando si acquisisce familiarità con il funzionamento dell'apparecchio, è possibile disattivare gli avvisi vocali tenendo premuto il pulsante di selezione modalità ("+/−") per circa 10 secondi

dopo l'accensione. Per riattivare gli avvisi vocali, tenere nuovamente premuto lo stesso pulsante per circa 10 secondi.

Modalità di autopulizia:

1. Per avviare il ciclo di autopulizia, posizionare l'apparecchio sulla base di ricarica e autopulizia.
2. Premere il pulsante di autopulizia. La relativa spia si accenderà. Se il livello di carica della batteria è sufficiente per eseguire il ciclo, l'apparecchio avvierà immediatamente la modalità di autopulizia e inizierà la pulizia automatica del rullo e del circuito interno. Contemporaneamente verrà emesso un messaggio vocale che informa dell'avvio del ciclo di autopulizia.

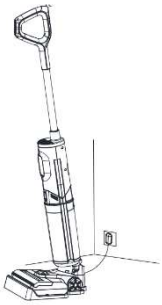


Fig. 16

3. Se la carica residua della batteria non è sufficiente per completare il ciclo di autopulizia, l'apparecchio inizierà prima la ricarica e un messaggio vocale informerà che il ciclo di autopulizia è stato programmato. Una volta raggiunto il livello di carica necessario, l'apparecchio avvierà automaticamente il ciclo di autopulizia.
4. Al termine del ciclo di autopulizia, l'apparecchio si spegne automaticamente mentre la ricarica continua. Quando la batteria raggiunge la carica completa, l'indicatore del livello di carica si spegne.

Dopo il ciclo di autopulizia:

1. Afferrare la maniglia del serbatoio dell'acqua sporca, premere il pulsante di sgancio ed estrarre il serbatoio dall'apposito alloggiamento presente nel corpo macchina.
2. Rimuovere il gruppo filtro dal serbatoio dell'acqua sporca, quindi svuotare completamente il contenuto del serbatoio.
3. Lavare accuratamente il serbatoio dell'acqua sporca con acqua pulita.
4. Al termine della pulizia, rimontare il gruppo filtro e reinstallare il serbatoio sul corpo macchina seguendo la procedura di montaggio in ordine inverso rispetto allo smontaggio. Fare riferimento alle Figure 17 e 18.

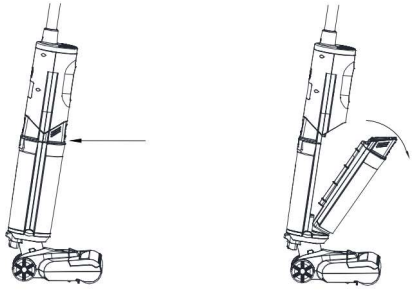


Fig. 17

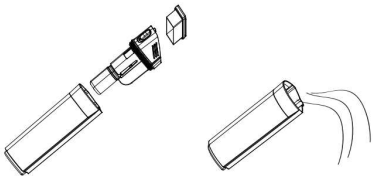


Fig. 18

5. Dopo il ciclo di autopulizia, rimuovere il rullo morbido dalla spazzola lavapavimenti seguendo la procedura descritta per lo smontaggio in ordine inverso rispetto al montaggio. Posizionare quindi il rullo morbido nell'apposito alloggiamento presente sulla base di ricarica e autopulizia. Non esporre il rullo morbido alla luce solare diretta durante l'asciugatura o la conservazione. Fare riferimento alle Figure 19 e 20.

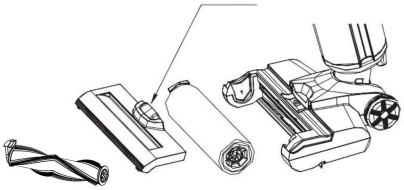


Fig. 19

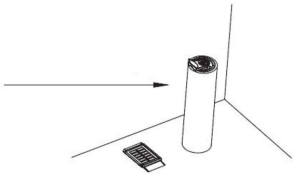
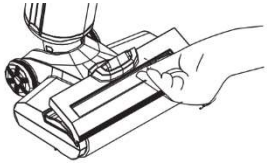


Fig. 20

5. Ulteriori indicazioni per il corretto utilizzo

Le seguenti indicazioni devono essere tenute in considerazione durante il normale utilizzo dell'apparecchio, **al fine di ottimizzarne le prestazioni e massimizzarne nel tempo l'operatività**.

- Conservare l'apparecchio in un luogo fresco e asciutto, al riparo dalla luce solare diretta.
- Si raccomanda di sostituire il filtro HEPA e il rullo lavante ogni 6 mesi.
- La frequenza effettiva di sostituzione dipende dall'intensità e dalla frequenza di utilizzo dell'apparecchio.

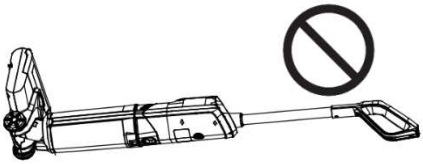


Accortezza durante il riposizionamento del coperchio della spazzola:

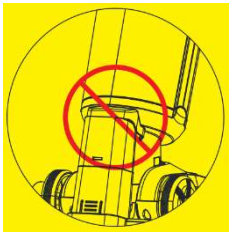
Installare il coperchio della spazzola nella posizione corretta (vedere la figura).

Premere verso la spazzola del pavimento fino a sentire il clic di bloccaggio.

- Non aspirare liquidi schiumosi e non immergere né risciacquare l'unità sotto l'acqua corrente del rubinetto.
- Rimuovere tempestivamente sporco e capelli dall'apertura di aspirazione e dal rullo della spazzola per evitare l'ostruzione del condotto dell'aria.
- Per evitare la fuoriuscita di acqua sporca, non posizionare l'apparecchio in posizione orizzontale ed evitare di scuoterlo energicamente.



- Non lasciare che gocce d'acqua entrino nell'interfaccia di ricarica. Mantenerla sempre asciutta per evitare prestazioni di ricarica insufficienti.



- Riempire il serbatoio con acqua pulita oppure utilizzare esclusivamente la soluzione detergente specificata in questo manuale. Dopo i test effettuati in fabbrica, potrebbe rimanere una piccola quantità d'acqua nel serbatoio per garantire il corretto funzionamento dell'erogazione dell'acqua prima della spedizione.



6. Problemi e possibili soluzioni

Problema	Possibile causa	Soluzione
L'apparecchio non si accende	Batteria scarica	Ricaricare completamente la batteria e riprovare.
L'apparecchio non si accende	Batteria o caricatore non collegati correttamente	Verificare il corretto posizionamento dell'apparecchio sulla base di ricarica e il collegamento dell'alimentatore alla presa di corrente.
L'apparecchio non si accende	Anomalia del sistema elettronico	Spegnere l'apparecchio, attendere alcuni minuti e riprovare. Se il problema persiste, contattare l'assistenza tecnica.
La potenza di aspirazione è insufficiente	Serbatoio dell'acqua sporca pieno	Svuotare e pulire il serbatoio dell'acqua sporca.
La potenza di aspirazione è insufficiente	Filtro sporco o ostruito	Pulire o sostituire il filtro HEPA.
La potenza di aspirazione è insufficiente	Condotto di aspirazione ostruito	Rimuovere eventuali residui che impediscono il corretto flusso dell'aria.
L'apparecchio lascia acqua sul pavimento	Serbatoio acqua sporca pieno	Svuotare il serbatoio e reinstallarlo correttamente.
L'apparecchio lascia acqua sul pavimento	Rullo sporco o eccessivamente usurato	Pulire il rullo o sostituirlo se necessario.
Non viene erogata acqua	Serbatoio dell'acqua pulita vuoto	Riempire il serbatoio dell'acqua pulita.
Non viene erogata acqua	Serbatoio dell'acqua pulita non installato correttamente	Rimuovere e reinstallare il serbatoio verificandone il corretto aggancio.
Non viene erogata acqua	Condotto di alimentazione ostruito	Pulire il circuito seguendo le istruzioni di manutenzione.
Il rullo non ruota	Corpo estraneo bloccato nel rullo	Spegnere l'apparecchio e rimuovere l'ostruzione.
Il rullo non ruota	Rullo non installato correttamente	Rimuovere e reinstallare il rullo verificando il correto inserimento negli alloggiamenti.
L'apparecchio si arresta durante l'uso	Serbatoio dell'acqua sporca pieno	Svuotare il serbatoio dell'acqua sporca e reinstallarlo. Il prodotto è dotato di arresto automatico quando viene raggiunto il livello massimo.
L'apparecchio si arresta durante l'uso	Batteria scarica	Ricaricare la batteria.
L'autopulizia non si avvia	Livello di carica insufficiente	Posizionare l'apparecchio sulla base di ricarica. L'autopulizia verrà avviata automaticamente quando la batteria avrà raggiunto il livello di carica necessario.
L'autopulizia non si avvia	Apparecchio non correttamente posizionato sulla base	Riposizionare correttamente l'apparecchio sulla base di ricarica e autopulizia.
L'apparecchio emette cattivi odori	Serbatoio acqua sporca non pulito	Svuotare e lavare accuratamente il serbatoio.
L'apparecchio emette cattivi odori	Filtro o rullo sporchi	Pulire o sostituire i componenti interessati.
Rumorosità anomala durante l'utilizzo	Presenza di corpi estranei nel rullo o nei condotti	Spegnere l'apparecchio e verificare la presenza di ostruzioni.
Rumorosità anomala durante l'utilizzo	Serbatoio acqua sporca pieno	Svuotare il serbatoio dell'acqua sporca.
Gli avvisi vocali non sono udibili	Funzione vocale disattivata	Tenere premuto il pulsante di selezione modalità per circa 10 secondi per riattivare gli avvisi vocali.

6. Dati tecnici

Modello	
Tipologia prodotto	Lavapavimenti cordless per pavimenti duri
Tensione nominale	14,8 V
Tensione di ricarica	18 V
Capacità serbatoio acqua pulita	0,485 L
Capacità serbatoio acqua sporca	0,4 L
Alimentazione	Batteria ricaricabile agli ioni di litio
Modalità di funzionamento	Standard / Max
Sistema di lavaggio	Rullo lavante con erogazione automatica dell'acqua
Sistema di aspirazione	Separazione acqua sporca con serbatoio dedicato
Funzione autopulizia	Sì
Avvisi vocali	Sì, disattivabili
Display	Display LED multifunzione
Utilizzo previsto	Pulizia e asciugatura di pavimenti duri in ambienti interni
Base di ricarica	Inclusa, con funzione di autopulizia
Classe di protezione	Classe III (apparecchio alimentato a batteria)
Grado di protezione	IPX4

7. Conformità

Ai sensi della Direttiva 2012/19/UE del Parlamento Europeo e del Consiglio, del 4 luglio 2012, sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), la presenza del simbolo del bidone barrato indica che



questo apparecchio non è da considerarsi quale rifiuto urbano: il suo smaltimento deve pertanto essere effettuato mediante raccolta separata. Lo smaltimento effettuato in maniera non separata può costituire un potenziale danno per l'ambiente e per la salute. Tale prodotto può essere restituito al distributore all'atto dell'acquisto di un nuovo apparecchio. Lo smaltimento improprio dell'apparecchio costituisce condotta fraudolenta ed è soggetto a sanzioni da parte dell'Autorità di Pubblica Sicurezza. Per ulteriori informazioni è possibile rivolgersi all'amministrazione locale competente in materia ambientale.



Prodotto fornito con batteria (Mod. **GT8-4S 4INR19/66** 14,8V 2600mAh) importata da Melchioni S.p.A. e conforme al Regolamento (UE) 2023/1542 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 12 luglio 2023.

1. Instructions for the correct and safe use of the appliance



Electrical hazard: The appliance uses a rechargeable battery and electrical power system. Improper use may result in electric shock, short circuit, overheating, or damage to the appliance.

What to do: Use only the charger supplied, periodically check that the power cord, charger and charging base are intact and free of damage, charge in dry and well-ventilated rooms, unplug the charger from the electrical outlet before carrying out cleaning or maintenance.

What is not to do: Do not use the product if the power cord or charger is damaged, do not touch plugs, sockets or connectors with wet hands, do not immerse the appliance, charging base or charger in water or other liquids, do not use the appliance if water infiltrates the electrical parts.



Risk due to rechargeable battery: The lithium-ion battery contains a significant amount of energy. Mechanical damage, exposure to high temperatures, or improper use may cause overheating, fire, or leakage of internal substances.

What to do: Store the product in a dry place away from heat sources, recharge the battery only with original devices, stop using it immediately in case of abnormal odors, deformations or excessive overheating, dispose of used batteries according to local regulations in force.

What is not good to do: Do not expose the battery to open flames or sources of intense heat, do not puncture, crush or disassemble the battery, do not use damaged or deformed batteries, do not carry out unauthorized repairs.



Risk of fire and explosion: Vacuuming or contacting flammable substances or incandescent materials may result in fire, explosion, or serious damage to the appliance.

What to do: Use the product only for routine cleaning of hard floors, check that the materials to be collected are compatible with the intended use of the appliance, turn off the product immediately in case of abnormal odors or smoke development.

What is not good to do: Do not vacuum gasoline, solvents, alcohol, fuels or other flammable substances, do not pick up explosive or easily flammable liquids, do not vacuum lit cigarettes, embers, hot ashes or other incandescent materials, do not use the product in the presence of flammable vapors or potentially explosive atmospheres.



Risk due to moving parts: The washing roller is in motion during operation. Accidental contact with moving parts may result in injury or dragging objects and clothing.

What to do: Always switch off the appliance before carrying out checks, cleaning or maintenance, wait for the roller to stop completely before working on the appliance, keep long hair, loose clothing, strings and jewellery away from moving parts.

What is not to do: Do not insert fingers or objects into the openings of the appliance, do not attempt to remove foreign objects with the appliance switched on, do not use the product with components that are disassembled or not properly installed.



Risk of slipping and falling: During washing, the floor may be temporarily damp and slippery, increasing the risk of falls for the user and bystanders.

What is good to do: Proceed with controlled movements, keep the work area free of obstacles, pay particular attention near differences in height, thresholds and stairs, signal the presence of wet floors when necessary.

What is not good to do: Do not run on freshly washed surfaces, do not leave stagnant water on the floor, do not use the appliance near stairs without taking adequate precautions, do not park the product in passageways.



Risk from using detergents: The use of unsuitable detergents can generate excessive foaming, damage internal components and impair the correct functioning of the appliance.

What to do: Use only clean water and detergents compatible with scrubbers, respect the doses indicated by the detergent manufacturer, empty and rinse the tank if different products are used.

What is not good to do: Do not use bleach, ammonia, acids, solvents or corrosive products, do not introduce abrasive substances or solid particles into the tanks, do not mix different detergents without checking their compatibility, do not exceed the recommended dosages.



Hygiene and biological risk: The water collected in the recovery tank may contain dirt, organic residues, bacteria and microorganisms that can cause bad odors and inadequate hygienic conditions.

What is good to do: Empty the dirty water tank after each use, regularly clean the tanks, filters and washing roller, carry out the self-cleaning cycles provided by the product, wash your hands thoroughly after maintenance operations.

What is not good to do: Do not leave dirty water inside the appliance for prolonged periods, do not reuse the water recovered during cleaning, do not neglect periodic maintenance of the components in contact with water.



Risk due to improper use: The appliance is designed for cleaning and drying hard floors indoors. Any use other than that intended may result in damage to the appliance or hazardous situations.

What to do: Read this manual carefully before first use, use the product only for its intended purpose, keep the instructions for future reference, use only original accessories and spare parts.

What is not to do: Do not use the product outdoors in the presence of rain or high humidity, do not use the appliance to pick up materials other than those normally found on domestic floors, do not make any changes to the appliance, do not use non-original accessories.



Risk of damage to the appliance: Incorrect use or insufficient maintenance may reduce the performance of the appliance, impair its lifespan and cause it to malfunction.

What to do: Regularly check the condition of the roller, filters and tanks, keep the air intakes and suction areas clean, store the appliance in an upright position and in a dry environment, use the self-cleaning function according to the instructions in this manual.

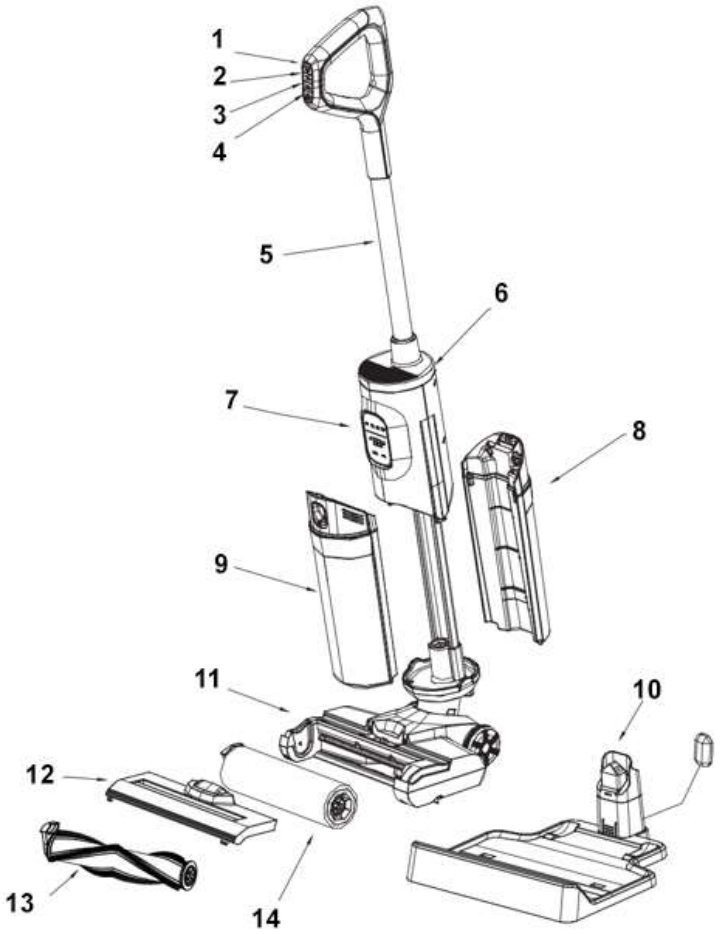
What is not to do: Do not block the ventilation openings, do not use the appliance if abnormal noises or irregular operation are detected, do not store the product in environments subject to frost or high temperatures, do not transport the appliance containing water by turning it upside down or tilting it excessively.

General Good Practice

Proper use of the appliance and regular cleaning and maintenance will help ensure optimal performance, longer product life and safer conditions of use. Before each use, it is a good idea to check that the tanks are correctly installed, that the roller and filters are clean and that the battery is adequately charged; At the end of the operations, it is recommended to empty the dirty water tank, clean the components that have come into contact with dirt and residues and store the appliance in an upright position, in a dry environment protected from heat sources. In the event of abnormal operation, unusual noises, abnormal odors, or visible damage, stop using it immediately and do not attempt improvised repairs. Use the appliance only in the manner described in this manual, always using care and common sense during all phases of use, maintenance and storage of the product.

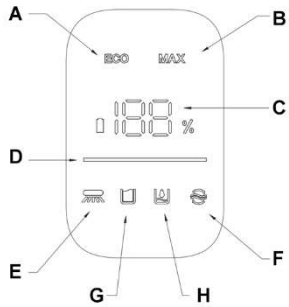
2. The parts of the appliance

The body of the appliance:



1	Power On/Off	8	Clean water tank
2	Mode selection button	9	Dirty water tank
3	Water dispensing button	10	Charging base and self-cleaning
4	Self-cleaning button	11	Soft roller
5	Handle rod	12	Top front cover
6	Camera body	13	Rigid roller
7	Display LED	14	Floor cleaning brush

The LED display



A **Standard Mode**
B **Maximum Mode**
C **Battery level indicator**
D **Light bar**
E **Water supply indicator**
F **Self-cleaning indicator**
G **Dirty water tank full indicator**
H **Clean water tank indicator empty**

3. Assembly and commissioning

1. Assembling the handle to the main machine body

Insert the lower end of the handle into the upper handle slot on the main machine body. When you can clearly hear the latching sound of the locking mechanism, it means that the handle has been correctly installed on the machine body. Refer to Figures 1 and 2.

2. Installing the Clean Water Tank on the Machine Body

1. Open the clean water tank cap as shown in Figure 3.
2. Fill the tank with clean water, without exceeding the maximum level indicated, as shown in Figure 4.
3. Properly close the clean water tank cap as shown in Figure 5.
4. Install the clean water tank in the clean water tank slot on the machine body until you can clearly hear the latching mechanism click, as shown in Figures 6 and 7.

3. Installing the Dirty Water Tank on the Machine Body

3. Align the bottom of the dirty water tank with the dirty water seat on the bottom of the machine body, as shown in Figure 8.
4. Insert the dirty water tank into its housing until you can clearly hear the click of the hook button. The click confirms that the tank has been installed correctly, as shown in Figure 9.

4. Installing the soft roller in the mop brush

Insert the soft roller into the mop brush housing, as shown in Figure 10.

First, place the right end of the roller on the right side of the brush, then insert the left end into the appropriate slot on the left side.

The quick coupling and release system ensures the correct locking of the roller, ensuring a stable and safe fixing during use.

5. Installing the top front cover on the mop brush

Place the top front cover on the mopping brush, as shown in Figure 12.

First, align the front of the cover with the brush head. Insert the two hooks on the front of the brush correctly into their respective seats on the cover.

Next, press the cover down until you can clearly hear the locking mechanism click. The click confirms that the cover has been installed correctly and is securely attached to the mopping brush.

6. Charging dock installation and self-cleaning

1. Take out the charging base and check that the power supply cable is properly connected to the base.
2. Insert the plug of the power adapter into a suitable power outlet.
3. Place the appliance on the charging base as shown in Figure 15.
4. When the connection is correct, the appliance will emit a voice prompt indicating that charging has started ("Charging").

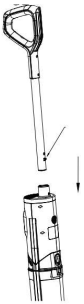


Fig. 1

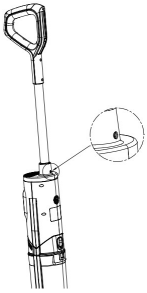


Fig. 2



Fig. 3

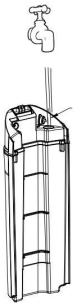


Fig. 4

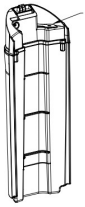


Fig. 5

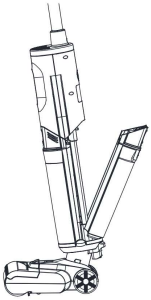


Fig. 6

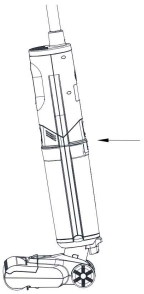


Fig. 7

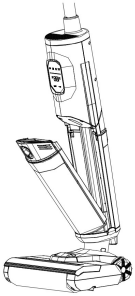


Fig. 8

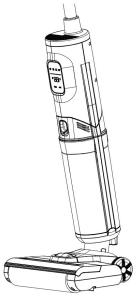


Fig. 9

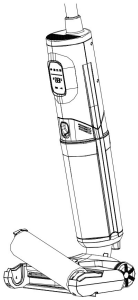


Fig. 10

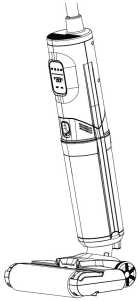


Fig. 11

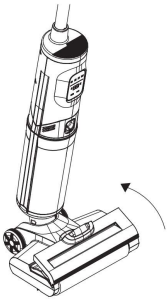


Fig. 12

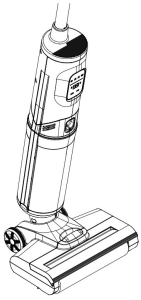


Fig. 13

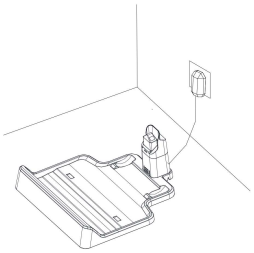


Fig. 14

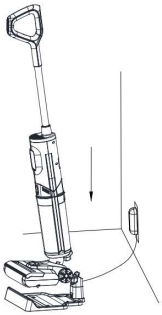


Fig. 15

4. Using the appliance

Before using the appliance, make sure the battery is fully charged.

1. Remove the appliance from the charging base and tilt the handle to the normal position of use.
2. Press the power button to start the appliance. Upon start-up, the product will automatically enter the automatic water dispensing mode. For normal floor cleaning it is recommended to use this mode.
3. Press the mode selection button repeatedly to switch between Standard and Max mode, adjusting the suction power according to the level of dirt on the floor. Use Standard mode for daily cleaning and Max mode if you have more stubborn or hard-to-remove dirt.
4. When the water in the clean water tank runs out, the clean water tank empty indicator lights up on the display and the appliance emits a voice alert. In this case, you need to fill the tank with clean water. The appliance can still continue to operate even if there is no water in the tank.
5. When the dirty water tank reaches the maximum level and the safety float is activated, the engine noise increases and the dirty water tank full indicator lights up on the display. The appliance also emits a voice message to indicate that the tank needs to be emptied. After properly emptying, cleaning and reinstalling the tank, you will be able to resume use. When the dirty water tank is full, the appliance automatically stops operation to prevent spillage and damage to the suction system.

Tip: When you become familiar with the operation of the appliance, you can turn off the voice alerts by pressing and holding the mode selector button ("+/−") for about 10 seconds after switching on. To turn voice alerts back on, press and hold the same button again for about 10 seconds.

Self-cleaning mode:

1. To start the self-cleaning cycle, place the appliance on the charging and self-cleaning base.
2. Press the self-cleaning button. The indicator light will turn on. If the battery charge level is sufficient to run the cycle, the appliance will immediately start the self-cleaning mode and begin automatic cleaning of the roller and internal circuit. At the same time, you will hear a voice prompt informing you that the self-cleaning cycle has started.

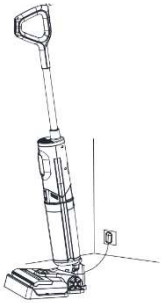


Fig. 16

3. If there is not enough battery power remaining to complete the self-cleaning cycle, the appliance will start charging first and a voice prompt will inform you that the self-cleaning cycle has been programmed. Once the required charge level has been reached, the appliance will automatically start the self-cleaning cycle.

4. When the self-cleaning cycle is complete, the appliance will automatically switch off while charging continues. When the battery reaches full charge, the charge level indicator will turn off.

After the self-cleaning cycle:

1. Grasp the handle of the dirty water tank, press the release button and remove the tank from the storage compartment in the machine body.
2. Remove the filter assembly from the dirty water tank, then empty the tank contents completely.
3. Wash the dirty water tank thoroughly with clean water.
4. When cleaning is complete, reassemble the filter assembly and reinstall the tank on the machine body following the assembly procedure in reverse order of disassembly. Refer to Figures 17 and 18.

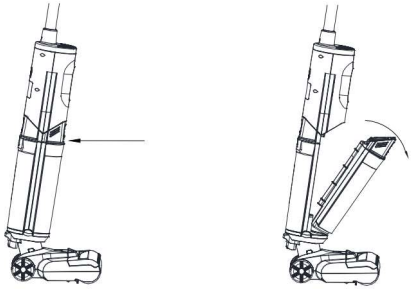


Fig. 17

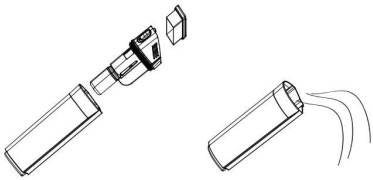


Fig. 18

5. After the self-cleaning cycle, remove the soft roller from the mop brush following the procedure described for disassembly in reverse order of assembly. Then place the soft roller in the special slot on the charging and self-cleaning base. Do not expose the soft roller to direct sunlight when drying or storing. Refer to Figures 19 and 20.

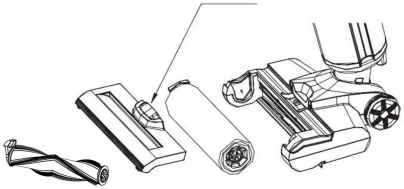


Fig. 19

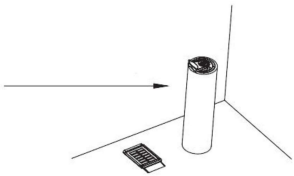
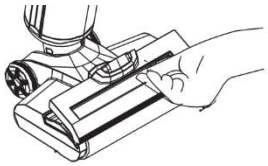


Fig. 20

5. Additional instructions for correct use

The following indications must be taken into account during normal use of the appliance, **in order to optimize its performance and maximize its operability over time**.

- Store the appliance in a cool, dry place away from direct sunlight.
- It is recommended to replace the HEPA filter and the washing roller every 6 months.
- The actual frequency of replacement depends on the intensity and frequency of use of the appliance.



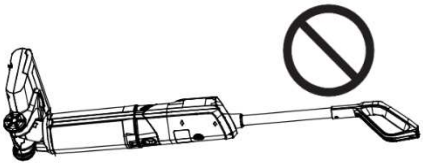
Caution when replacing the brush cover:

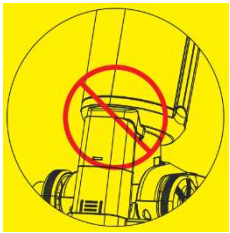
Install the brush cover in the correct position (see figure).

Press towards the floor brush until you hear the locking click.

- Do not vacuum foamy liquids and do not immerse or rinse the unit under running tap water.

- Remove dirt and hair from the suction opening and brush roll promptly to prevent clogging of the air duct.
- To prevent dirty water from escaping, do not place the appliance in a horizontal position and avoid shaking it vigorously.
- Do not let water droplets enter the charging interface.





Always keep it dry to avoid insufficient charging performance.

- Fill the tank with clean water or use only the cleaning solution specified in this manual. After factory testing, a small amount of water may remain in the tank to ensure proper operation of the water supply before shipping.



6. Problems and possible solutions

Problem	Possible cause	Solution
The appliance does not turn on	Low battery	Fully recharge the battery and try again.
The appliance does not turn on	Battery or charger not connected properly	Check that the appliance is correctly placed on the charging base and that the power adapter is connected to the power outlet.
The appliance does not turn on	Electronic system fault	Turn off the appliance, wait a few minutes and try again. If the problem persists, contact technical support.
Suction power is insufficient	Dirty water tank full	Empty and clean the dirty water tank.
Suction power is insufficient	Dirty or clogged filter	Clean or replace the HEPA filter.
Suction power is insufficient	Clogged intake duct	Remove any residue that prevents proper airflow.
The appliance leaves water on the floor	Dirty water tank full	Empty the tank and reinstall it properly.
The appliance leaves water on the floor	Dirty or excessively worn roller	Clean the roller or replace it if necessary.
No water is dispensed	Empty Clean Water Tank	Fill the tank with clean water.
No water is dispensed	Clean water tank not installed correctly	Remove and reinstall the tank by checking that it is properly engaged.
No water is dispensed	Clogged supply duct	Clean the circuit following the maintenance instructions.
The roller does not rotate	Foreign object stuck in the roller	Switch off the appliance and remove the obstruction.
The roller does not rotate	Roller not installed correctly	Remove and reinstall the roller by checking that it is properly seated in the housings.
The appliance stops during use	Dirty water tank full	Empty the dirty water tank and reinstall it. The product is equipped with automatic shut-off when the maximum level is reached.
The appliance stops during use	Low battery	Recharge the battery.
Self-cleaning won't start	Insufficient charge level	Place the appliance on the charging base. Self-cleaning will start automatically when the battery has reached the required charge level.
Self-cleaning won't start	Appliance not correctly positioned on the base	Place the appliance back on the charging and self-cleaning base correctly.

The appliance emits bad odors	Dirty water tank not cleaned	Empty and wash the tank thoroughly.
The appliance emits bad odors	Dirty filter or roller	Clean or replace the affected components.
Abnormal noise during use	Foreign objects in the roller or ducts	Switch off the appliance and check for obstructions.
Abnormal noise during use	Dirty water tank full	Empty the dirty water tank.
Voice alerts are not audible	Voice function off	Press and hold the mode selector button for about 10 seconds to turn voice alerts back on.

6. Technical data

Model	
Product type	Cordless scrubber dryers for hard floors
Voltage rating	14.8 V
Charging voltage	18 V
Clean water tank capacity	0.485 L
Dirty water tank capacity	0.4 L
Power supply	Rechargeable lithium-ion battery
Operation mode	Standard / Max
Washing system	Washing roller with automatic water supply
Suction system	Dirty water separation with dedicated tank
Self-cleaning function	Yes
Voice alerts	Yes, can be turned off
Display	Multi-function LED display
Intended use	Cleaning and drying of hard floors indoors
Charging base	Included, with self-cleaning function
Protection class	Class III (battery-powered appliance)
Degree of protection	IPX4

7. Compliance

.

According to Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council, of 4 july 2012, on waste electrical and electronic equipment (WEEE), the presence of the crossed-out bin symbol indicates that this appliance is not to be considered as urban waste: its disposal must therefore be carried out by separate collection. Disposal in a non-separate manner may constitute a potential harm to the environment and health. This product can be returned to the distributor when purchasing a new device. Improper disposal of the appliance constitutes misconduct and is subject to sanctions by the Public Security Authority. For further information, contact the local administration responsible for environmental matters.





Product supplied with (Mod. **GT8-4S 4INR19/66** 14,8V 2600mAh) battery, imported by Melchioni S.p.A. and compliant with Regulation (EU) 2023/1542 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 12 July 2023.

1. Instrucciones para el uso correcto y seguro del aparato



Riesgo eléctrico: El aparato utiliza una batería recargable y un sistema eléctrico. Un uso inadecuado puede provocar descargas eléctricas, cortocircuitos, sobrecalentamiento o daños en el aparato.

Qué hacer: Utiliza solo el cargador suministrado, comprueba periódicamente que el cable de alimentación, el cargador y la base de carga estén intactos y libres de daños, carga en habitaciones secas y bien ventiladas, desconecta el cargador del enchufe antes de realizar la limpieza o el mantenimiento.

Qué no se debe hacer: No uses el producto si el cable de alimentación o el cargador están dañados, no toques los enchufes, enchufes o conectores con las manos mojadas, no sumerjas el aparato, la base de carga o el cargador en agua u otros líquidos, no uses el aparato si se infiltra agua en las partes eléctricas.



Riesgo debido a la batería recargable: La batería de ion de litio contiene una cantidad significativa de energía. Daños mecánicos, exposición a altas temperaturas o un uso inadecuado pueden causar sobrecalentamiento, incendio o fugas de sustancias internas.

Qué hacer: Guardar el producto en un lugar seco alejado de fuentes de calor, recargar la batería solo con los dispositivos originales, dejar de usarlo inmediatamente por si hay olores anormales, deformaciones o sobrecalentamiento excesivo, y desechar las baterías usadas según la normativa local vigente.

Lo que no es bueno hacer: No expongas la batería a llamas abiertas ni a fuentes de calor intenso, no perfores, aplastes ni desmontes la batería, no uses baterías dañadas o deformadas, no realices reparaciones no autorizadas.



Riesgo de incendio y explosión: Aspirar o entrar en contacto con sustancias inflamables o materiales incandescentes puede provocar incendio, explosión o daños graves en el aparato.

Qué hacer: Utiliza el producto solo para la limpieza rutinaria de suelos duros, verifica que los materiales a recoger sean compatibles con el uso previsto del aparato, apaga el producto inmediatamente en caso de olores anormales o desarrollo de humo.

Lo que no es bueno hacer: No aspires gasolina, disolventes, alcohol, combustibles u otras sustancias inflamables, no recojas líquidos explosivos o fácilmente inflamables, no aspires cigarrillos, brasas, cenizas calientes u otros materiales incandescentes, no uses el producto en presencia de vapores inflamables ni atmósferas potencialmente explosivas.



Riesgo debido a las piezas móviles: El rodillo de lavado está en movimiento durante el funcionamiento. El contacto accidental con partes móviles puede provocar lesiones o arrastrar objetos y ropa.

Qué hacer: Apaga siempre el aparato antes de realizar revisiones, limpieza o mantenimiento, espera a que el rodillo se detenga completamente antes de trabajar en el aparato, mantén el pelo largo, la ropa holgada, los cordones y las joyas alejados de las partes móviles.

Qué no se debe hacer: No introduzcas dedos ni objetos en las aberturas del aparato, no intentes retirar objetos extraños con el aparato encendido, no uses el producto con componentes desmontados o no instalados correctamente.



Riesgo de resbalones y caídas: Durante el lavado, el suelo puede estar temporalmente húmedo y resbaladizo, aumentando el riesgo de caídas tanto para el usuario como para los transeúntes.

Lo que es bueno hacer: Proceder con movimientos controlados, mantener el área de trabajo libre de obstáculos, prestar especial atención a las diferencias de altura, umbrales y escaleras, y señalar la presencia de suelos mojados cuando sea necesario.

Lo que no es bueno hacer: No funcione sobre superficies recién lavadas, no deje agua estancada en el suelo, no use el electrodoméstico cerca de las escaleras sin tomar las precauciones adecuadas, no aparque el producto en pasillos.



Riesgo por el uso de detergentes: El uso de detergentes inadecuados puede generar una espuma excesiva, dañar componentes internos y dificultar el correcto funcionamiento del aparato.

Qué hacer: Utiliza solo agua limpia y detergentes compatibles con los depuradores, respeta las dosis indicadas por el fabricante del detergente, vacía y enjuaga el depósito si se usan productos diferentes.

Lo que no es bueno hacer: No usar lejía, amoníaco, ácidos, disolventes ni productos corrosivos, no introduzca sustancias abrasivas ni partículas sólidas en los tanques, no mezcle diferentes detergentes sin comprobar su compatibilidad, no exceda las dosis recomendadas.



Riesgo de higiene y biológicos: El agua recogida en el tanque de recuperación puede contener suciedad, residuos orgánicos, bacterias y microorganismos que pueden causar malos olores y condiciones higiénicas inadecuadas.

Qué es bueno hacer: vacía el depósito de agua sucia tras cada uso, limpia regularmente los depósitos, filtros y rodillo, realiza los ciclos de autolimpieza que proporciona el producto y lávate bien las manos tras el mantenimiento.

Lo que no es bueno hacer: No dejes agua sucia dentro del aparato durante largos periodos, no reutilices el agua recuperada durante la limpieza y no descuides el mantenimiento periódico de los componentes en contacto con el agua.



Riesgo por un uso inadecuado: El aparato está diseñado para limpiar y secar suelos duros en interiores. Cualquier uso distinto al previsto puede causar daños al aparato o situaciones peligrosas.

Qué hacer: Lee este manual detenidamente antes de usarlo por primera vez, usa el producto solo para su propósito previsto, guarda las instrucciones para futuras consultas y utiliza solo accesorios y piezas de repuesto originales.

Qué no se debe hacer: No utilice el producto al exterior en presencia de lluvia o alta humedad, no utilice el aparato para recoger materiales distintos a los habituales en suelos domésticos, no haga cambios en el aparato, no utilice accesorios que no sean originales.



Riesgo de daño al aparato: Un uso incorrecto o un mantenimiento insuficiente pueden reducir el rendimiento del aparato, afectar su vida útil y causar que funcione mal.

Qué hacer: Revisa regularmente el estado del rodillo, los filtros y los depósitos, mantén limpias las entradas de aire y las zonas de succión, guarda el aparato en posición vertical y en un entorno seco, utiliza la función de autolimpieza según las instrucciones de este manual.

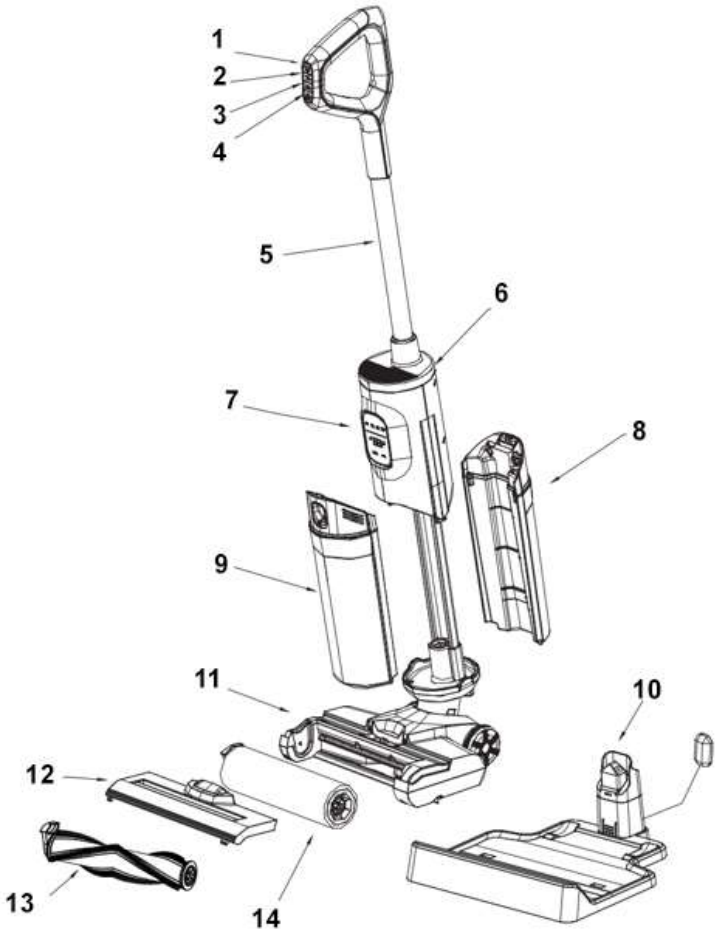
Qué no se debe hacer: No bloquear las aberturas de ventilación, no utilizar el aparato si se detectan ruidos anormales o un funcionamiento irregular, no almacenar el producto en ambientes sujetos a escarchas o altas temperaturas, no transportar el aparato que contiene agua dándole la vuelta o inclinándolo en exceso.

Buenas prácticas generales

El uso adecuado del aparato y la limpieza y mantenimiento regulares ayudarán a garantizar un rendimiento óptimo, una vida útil más larga del producto y condiciones de uso más seguras. Antes de cada uso, es buena idea comprobar que los depósitos están correctamente instalados, que el rodillo y los filtros están limpios y que la batería está adecuadamente cargada; Al final de las operaciones, se recomienda vaciar el depósito de agua sucio, limpiar los componentes que hayan estado en contacto con suciedad y residuos, y guardar el aparato en posición vertical, en un entorno seco protegido de fuentes de calor. En caso de funcionamiento anormal, ruidos inusuales, olores anormales o daños visibles, deja de usarlo inmediatamente y no intentes reparaciones improvisadas. Utilice el aparato solo de la manera descrita en este manual, siempre con cuidado y sentido común durante todas las fases de uso, mantenimiento y almacenamiento del producto.

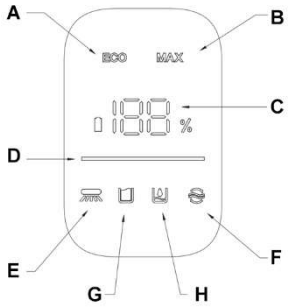
2. Las piezas del aparato

El cuerpo del aparato:



1	**Encendido/Apagado**	**8**	**Depósito de agua limpia**
2	**Botón de selección de modos**	**9**	**Depósito de agua sucia**
3	**Botón de dispensación de agua**	**10**	**Base de carga y autolimpieza**
4	**Botón autolimpiante**	**11**	**Rodillo blando**
5	**Vara de mango**	**12**	**Cubierta frontal superior**
6	**Cuerpo de cámara**	**13**	**Rodillo rígido**
7	**LED de la pantalla**	**14**	**Cepillo para limpiar suelos**

La pantalla LED



A **Modo estándar**
B **Modo máximo**
C **Indicador de nivel de batería**
D **Barra de luces**
E **Indicador de suministro de agua**
F **Indicador autolimpiante**
G **Indicador de depósito de agua sucia lleno**
H **Indicador del depósito de agua limpia vacío**

3. Montaje y puesta en servicio

1. Montaje del mango al cuerpo principal de la máquina

Inserta el extremo inferior del mango en la ranura superior del cuerpo principal de la máquina. Cuando se oye claramente el sonido de cierre del mecanismo de cierre, significa que la manilla ha sido instalada correctamente en el cuerpo de la máquina. Consulte las Figuras 1 y 2.

2. Instalación del depósito de agua limpia en el cuerpo de la máquina

1. Abre la tapa del depósito de agua limpia como se muestra en la Figura 3.
2. Llene el depósito con agua limpia, sin exceder el nivel máximo indicado, como se muestra en la Figura 4.
3. Cierra correctamente la tapa del depósito de agua limpia como se muestra en la Figura 5.
4. Instala el depósito de agua limpia en la ranura del depósito de agua limpia del cuerpo de la máquina hasta que puedas oír claramente el clic del mecanismo de pestillo, como se muestra en las Figuras 6 y 7.

3. Instalación del depósito de agua sucia en el cuerpo de la máquina

1. Alinea el fondo del depósito de agua sucia con el asiento de agua sucia en la parte inferior del cuerpo de la máquina, como se muestra en la Figura 8.
2. Introduce el depósito de agua sucia en su carcasa hasta que puedas oír claramente el clic del botón de gancho. El clic confirma que el depósito ha sido instalado correctamente, como se muestra en la Figura 9.

4. Instalación del rodillo blando en el cepillo de fregona

Inserta el rodillo blando en la carcasa del cepillo de fregona, como se muestra en la Figura 10.

Primero, coloca el extremo derecho del rodillo en el lado derecho del cepillo y luego inserta el extremo izquierdo en la ranura correspondiente del lado izquierdo.

El sistema de acoplamiento y liberación rápida garantiza el correcto bloqueo del rodillo, asegurando una fijación estable y segura durante el uso.

5. Instalación de la tapa frontal superior del cepillo para fregar

Coloca la tapa frontal superior sobre el pincel de fregar, como se muestra en la Figura 12.

Primero, alinea la parte delantera de la cubierta con la cabeza del cepillo. Inserta correctamente los dos ganchos en la parte delantera del cepillo en sus respectivos asientos de la tapa.

Después, presiona la tapa hacia abajo hasta que puedas oír claramente el clic del mecanismo de bloqueo. El clic confirma que la cubierta está correctamente instalada y está bien sujeta al cepillo de fregar.

6. Instalación de la base de carga y autolimpieza

1. Saca la base de carga y comprueba que el cable de la fuente de alimentación esté bien conectado a la base.
2. Introduce el enchufe del adaptador de corriente en un enchufe adecuado.
3. Coloca el aparato sobre la base de carga como se muestra en la Figura 15.

4. Cuando la conexión es correcta, el aparato emitirá una notificación de voz indicando que la carga ha comenzado ("Carga").

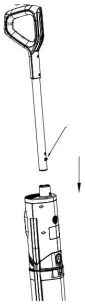


Fig. 1

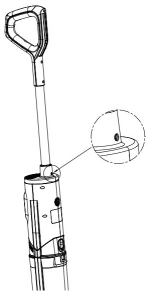


Fig. 2



Fig. 3



Fig. 4

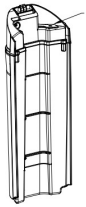


Fig. 5

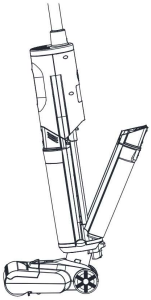


Fig. 6

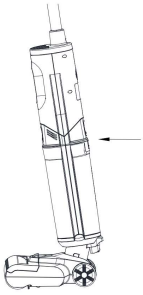


Fig. 7

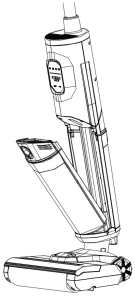


Fig. 8

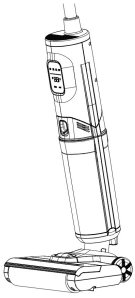


Fig. 9

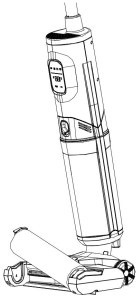


Fig. 10

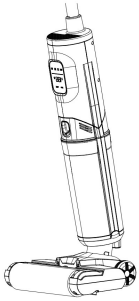


Fig. 11

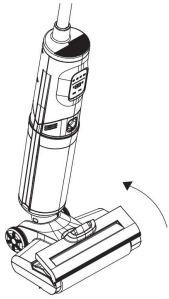


Fig. 12

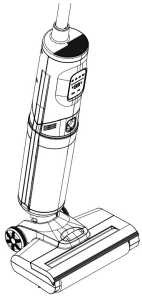


Fig. 13

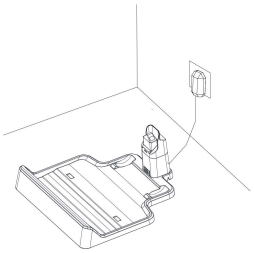


Fig. 14

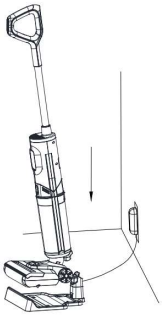


Fig. 15

4. Uso del electrodoméstico

Antes de usar el aparato, asegúrate de que la batería esté completamente cargada.

1. Retira el aparato de la base de carga e inclina la manilla a la posición normal de uso.
2. Pulsa el botón de encendido para arrancar el aparato. Al arrancar, el producto entrará automáticamente en modo de dispensación automática de agua. Para la limpieza normal del suelo se recomienda usar este modo.
3. Pulsa repetidamente el botón de selección de modo para cambiar entre modo Estándar y Máximo, ajustando la potencia de succión según el nivel de suciedad en el suelo. Usa el modo Estándar para la limpieza diaria y el modo Máximo si tienes suciedad más terca o difícil de quitar.
4. Cuando se acaba el agua del depósito de agua limpia, el indicador de vacío del depósito de agua limpia se ilumina en la pantalla y el aparato emite una alerta de voz. En este caso, tienes que llenar el depósito con agua limpia. El aparato puede seguir funcionando incluso si no hay agua en el depósito.
5. Cuando el depósito de agua sucia alcanza el nivel máximo y se activa el flotador de seguridad, el ruido del motor aumenta y el indicador de depósito de agua sucia lleno se ilumina en la pantalla. El aparato también emite un mensaje de voz indicando que el depósito debe ser vaciado. Tras vaciar correctamente, limpiar y volver a instalar el depósito, podrás reanudar el uso. Cuando el depósito de agua sucio está lleno, el aparato se detiene automáticamente para evitar derrames y daños en el sistema de succión.

Consejo: Cuando te familiarices con el funcionamiento del aparato, puedes desactivar las alertas de voz manteniendo pulsado el botón selector de modo ("+/−") durante unos 10 segundos después de encenderlo. Para activar las alertas de voz, mantén pulsado el mismo botón de nuevo durante unos 10 segundos.

Modo autolimpiante:

1. Para iniciar el ciclo de autolimpieza, coloca el aparato sobre la base de carga y autolimpieza.
2. Pulsa el botón de autolimpieza. La luz indicadora se encenderá. Si el nivel de carga de la batería es suficiente para que el ciclo funcione, el aparato iniciará inmediatamente el modo de autolimpieza y comenzará la limpieza automática del rodillo y del circuito interno. Al mismo tiempo, escucharás una voz que te informa de que ha comenzado el ciclo de autolimpieza.

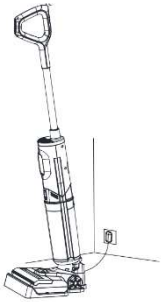


Fig. 16

3. Si no queda suficiente batería para completar el ciclo de autolimpieza, el electrodoméstico empezará a cargarse primero y una señal de voz te informará de que el ciclo de autolimpieza ha sido programado. Una vez alcanzado el nivel de carga requerido, el aparato iniciará automáticamente el ciclo de autolimpieza.
4. Cuando el ciclo de autolimpieza termina, el aparato se apagará automáticamente mientras continúa cargando. Cuando la batería llega a la carga completa, el indicador de nivel de carga se apagará.

Después del ciclo de autolimpieza:

1. Agarra la manilla del depósito de agua sucia, pulsa el botón de liberación y saca el depósito del compartimento de almacenamiento en el cuerpo de la máquina.
2. Retira el conjunto del filtro del depósito de agua sucia y luego vacía completamente el contenido del tanque.
3. Lava bien el depósito de agua sucia con agua limpia.
4. Cuando la limpieza termina, vuelve a montar el conjunto del filtro y vuelve a instalar el tanque en el cuerpo de la máquina siguiendo el procedimiento de montaje en orden inverso de desmontaje. Consulte las figuras 17 y 18.

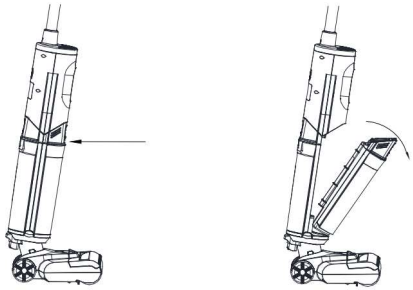


Fig. 17

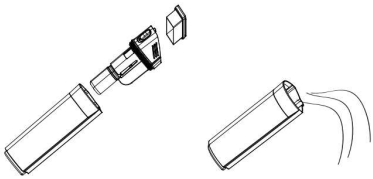


Fig. 18

5. Tras el ciclo de autolimpieza, retira el rodillo blando del cepillo de fregona siguiendo el procedimiento descrito para el desmontaje en orden inverso de montaje. Luego coloca el rodillo blando en la ranura especial de la base de carga y autolimpiante. No expongas el rodillo blando a la luz solar directa al secarlo o guardarlo. Consulte las Figuras 19 y 20.

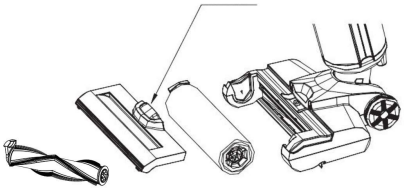


Fig. 19

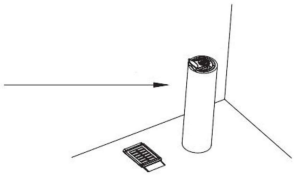
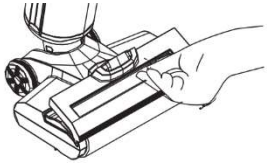


Fig. 20

5. Instrucciones adicionales para un uso correcto

Las siguientes indicaciones deben tenerse en cuenta durante el uso normal del aparato, **para optimizar su rendimiento y maximizar su operatividad a lo largo del tiempo**.

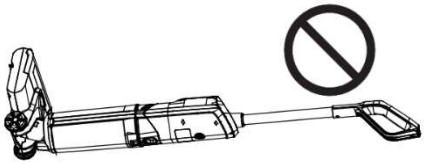
- Guarda el aparato en un lugar fresco y seco, lejos de la luz solar directa.
- Se recomienda cambiar el filtro HEPA y el rodillo de lavado cada 6 meses.
- La frecuencia real de reemplazo depende de la intensidad y frecuencia de uso del aparato.



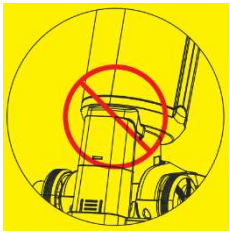
Precaución al cambiar la cubierta del cepillo:

Coloca la cubierta del cepillo en la posición correcta (ver figura). Presiona hacia el cepillo del suelo hasta que escuches el clic del bloqueo.

- No aspires líquidos espumosos ni sumergas ni enjuages la unidad bajo agua del grifo corriente.
- Retira la suciedad y los pelos de la abertura de succión y cepilla rápidamente el rollo para evitar obstruir el conducto de aire.
- Para evitar que se escape agua sucia, no coloques el aparato en posición horizontal y evita agitarlo vigorosamente.



- No dejes que las gotas de agua entren en la interfaz de carga. Mantenlo siempre seco para evitar un rendimiento de carga insuficiente.



- Llena el depósito con agua limpia o utiliza solo la solución de limpieza especificada en este manual. Tras las pruebas de fábrica, puede quedar una pequeña cantidad de agua en el depósito para asegurar el correcto funcionamiento del suministro de agua antes del envío.



6. Problemas y posibles soluciones

Problema	Causa posible	Solución
El aparato no se enciende	Batería baja	Recarga completamente la batería y vuelve a intentarlo.
El aparato no se enciende	Batería o cargador mal conectados	Comprueba que el aparato esté correctamente colocado en la base de carga y que el adaptador de corriente esté conectado al enchufe de corriente.
El aparato no se enciende	Fallo del sistema electrónico	Apaga el aparato, espera unos minutos y vuelve a intentarlo. Si el problema persiste, contacta con el soporte técnico.
La potencia de succión es insuficiente	Depósito de agua sucia lleno	Vacía y limpia el depósito de agua sucia.

La potencia de succión es insuficiente	Filtro sucio o obstruido	Limpia o cambia el filtro HEPA.
La potencia de succión es insuficiente	Conducto de admisión obstruido	Elimina cualquier residuo que impida un flujo de aire adecuado.
El electrodoméstico deja agua en el suelo	Depósito de agua sucia lleno	Vacía el depósito y vuelve a instalarlo correctamente.
El electrodoméstico deja agua en el suelo	Rodillo sucio o excesivamente desgastado	Limpia el rodillo o cámbialo si es necesario.
No se dispensa agua	Depósito de agua limpia vacía	Llena el depósito con agua limpia.
No se dispensa agua	Depósito de agua limpia no instalado correctamente	Quita y vuelve a instalar el depósito comprobando que está bien enganchado.
No se dispensa agua	Conducto de suministro obstruido	Limpia el circuito siguiendo las instrucciones de mantenimiento.
El rodillo no gira	Objeto extraño atascado en el rodillo	Apaga el aparato y elimina la obstrucción.
El rodillo no gira	Rodillo mal instalado	Quita y vuelve a instalar el rodillo comprobando que está bien colocado en las carcasas.
El aparato se detiene durante el uso	Depósito de agua sucia lleno	Vacía el depósito de agua sucia y vuelve a instalarlo. El producto está equipado con apagado automático cuando se alcanza el nivel máximo.
El aparato se detiene durante el uso	Batería baja	Recarga la batería.
La autolimpieza no arranca	Nivel de carga insuficiente	Coloca el aparato sobre la base de carga. La autolimpieza se iniciará automáticamente cuando la batería alcance el nivel de carga requerido.
La autolimpieza no arranca	Aparato no correctamente colocado en la base	Coloca el aparato de nuevo en la base de carga y autolimpiante correctamente.
El electrodoméstico emite malos olores	Depósito de agua sucio no limpiado	Vacía y lava bien el depósito.
El electrodoméstico emite malos olores	Filtro o rodillo sucio	Limpia o reemplaza los componentes afectados.
Ruido anormal durante el uso	Objetos extraños en el rodillo o conductos	Apaga el aparato y comprueba si hay obstrucciones.
Ruido anormal durante el uso	Depósito de agua sucia lleno	Vacía el depósito de agua sucia.
Las alertas de voz no son audibles	Función de voz apagada	Mantén pulsado el botón selector de modo durante unos 10 segundos para activar las alertas de voz de nuevo.

6. Datos técnicos

Modelo	
Tipo de producto	Secadoras inalámbricas para suelos duros
Tensión nominal	14,8 V
Voltaje de carga	18 V
Capacidad del depósito de agua limpia	0,485 L
Capacidad del depósito de agua sucia	0,4 L
Suministro eléctrico	Batería recargable de iones de litio
Modo de funcionamiento	Estándar / Máximo
Sistema de lavado	Rodillo de lavado con suministro automático de agua

Sistema de succión	Separación de agua sucia con tanque dedicado
Función de autolimpieza	Sí
Alertas de voz	Sí, se puede desactivar
Pantalla	Pantalla LED multifunción
Uso previsto	Limpieza y secado de suelos duros en interiores
Base de carga	Incluido, con función de autolimpieza
Clase de protección	Clase III (aparato alimentado por batería)
Grado de protección	IPX4

7. Cumplimiento

De conformidad con la Directiva 2012/19/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 4 de julio de 2012, sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE), la presencia del símbolo del contenedor tachado indica que este aparato no debe considerarse un residuo urbano: por lo tanto, su eliminación debe realizarse por recolección separada. La eliminación de forma no separada puede constituir un daño potencial para el medio ambiente y la salud. Este producto se puede devolver al distribuidor al comprar un nuevo dispositivo. La eliminación inadecuada del aparato constituye una conducta indebida y está sujeta a sanciones por parte de la Autoridad de Seguridad Pública. Para más información, contactar con la administración local responsable de asuntos ambientales.





Producto suministrado con batería (Mod. **GT8-4S 4INR19/66** 14,8V 2600mAh), importado por Melchioni S.p.A. y conforme con el reglamento (UE) 2023/1542 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO de 12 de julio de 2023.

1. Instructions pour une utilisation correcte et sûre de l'appareil



Risque électrique : L'appareil utilise une batterie rechargeable et un système d'alimentation électrique. Une mauvaise utilisation peut entraîner un choc électrique, un court-circuit, une surchauffe ou des dommages à l'appareil.

Que faire : Utilisez uniquement le chargeur fourni, vérifiez périodiquement que le câble d'alimentation, le chargeur et la base de charge sont intacts et exempts de dommages, rechargez dans des pièces sèches et bien ventilées, débranchez le chargeur de la prise électrique avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien.

Que ne faut pas faire : N'utilisez pas le produit si le câble d'alimentation ou le chargeur est endommagé, ne touchez pas aux prises, prises ou connecteurs avec les mains mouillées, ne plongez pas l'appareil, la base de recharge ou le chargeur dans de l'eau ou d'autres liquides, ne pas utiliser l'appareil si de l'eau s'infiltre dans les parties électriques.



Risques liés à la batterie rechargeable : La batterie lithium-ion contient une quantité importante d'énergie. Des dommages mécaniques, une exposition à des températures élevées ou une utilisation inappropriée peuvent provoquer une surchauffe, un incendie ou une fuite de substances internes.

Que faire : Stockez le produit dans un endroit sec, loin des sources de chaleur, rechargez la batterie uniquement avec les appareils d'origine, arrêtez immédiatement de l'utiliser en cas d'odeurs anormales, de déformations ou de surchauffe excessive, jetez les batteries usagées conformément à la réglementation locale en vigueur.

Ce qui n'est pas bon à faire : N'exposez pas la batterie à des flammes ouvertes ou à des sources de chaleur intense, ne percez pas, n'écrasez pas ou ne démontez pas la batterie, n'utilisez pas de piles endommagées ou déformées, ne réalisez pas de réparations non autorisées.



Risque d'incendie et d'explosion : Aspirer ou entrer en contact avec des substances inflammables ou des matériaux incandescents peut entraîner un incendie, une explosion ou des dommages graves à l'appareil.

Que faire : Utilisez le produit uniquement pour le nettoyage régulier des sols durs, vérifiez que les matériaux à collecter sont compatibles avec l'usage prévu de l'appareil, éteignez immédiatement le produit en cas d'odeurs anormales ou de formation de fumée.

Ce qui n'est pas bon à faire : Ne pas aspirer l'essence, les solvants, l'alcool, les carburants ou d'autres substances inflammables, ne pas ramasser les liquides explosifs ou facilement inflammables, ne pas fumer les cigarettes, braises, cendres chaudes ou autres matériaux incandescents sous vide, ne pas utiliser le produit en présence de vapeurs inflammables ou d'atmosphères potentiellement explosives.



Risque dû aux pièces mobiles : Le rouleau de lavage est en mouvement pendant le fonctionnement. Un contact accidentel avec des pièces mobiles peut entraîner des blessures ou du traînage d'objets et de vêtements.

Que faire : Éteignez toujours l'appareil avant les contrôles, le nettoyage ou l'entretien, attendez que le rouleau s'arrête complètement avant de travailler sur l'appareil, gardez les cheveux longs, les vêtements amples, les ficelles et les bijoux à l'écart des pièces mobiles.

Ce qu'il ne faut pas faire : Ne pas insérer les doigts ou objets dans les ouvertures de l'appareil, ne pas tenter d'enlever des objets étrangers avec l'appareil allumé, ne pas utiliser le produit avec des composants démontés ou mal installés.



Risque de glissade et de chute : Lors du lavage, le sol peut être temporairement humide et glissant, augmentant le risque de chutes pour l'utilisateur et les passants.

Ce qu'il est bon de faire : Procéder avec des mouvements contrôlés, garder la zone de travail dégagée d'obstacles, prêter une attention particulière aux différences de hauteur, de seuils et d'escaliers, signaler la présence de sols mouillés si nécessaire.

Ce qui n'est pas bon à faire : Ne pas courir sur des surfaces fraîchement lavées, ne pas laisser d'eau stagnante sur le sol, ne pas utiliser l'appareil près des escaliers sans prendre les précautions nécessaires, ne pas garer le produit dans les passages.



Risque lié à l'utilisation de détergents : l'utilisation de détergents inappropriés peut provoquer une mousse excessive, endommager les composants internes et nuire au bon fonctionnement de l'appareil.

Que faire : Utilisez uniquement de l'eau propre et des détergents compatibles avec les récureurs, respectez les doses indiquées par le fabricant du détergent, videz et rincez le réservoir si différents produits sont utilisés.

Ce qui n'est pas bon à faire : N'utilisez pas d'eau de Javel, d'ammoniac, d'acides, de solvants ou de produits corrosifs, n'introduisez pas de substances abrasives ou de particules solides dans les cuves, ne mélangez pas différents détergents sans vérifier leur compatibilité, ne dépassez pas les doses recommandées.



Hygiène et risques biologiques : L'eau recueillie dans le réservoir de récupération peut contenir de la saleté, des résidus organiques, des bactéries et des micro-organismes pouvant provoquer de mauvaises odeurs et des conditions d'hygiène inadéquates.

Ce qu'il est bon à faire : Videz le réservoir d'eau sale après chaque utilisation, nettoyez régulièrement les réservoirs, filtres et rouleau de lavage, effectuez les cycles d'autonettoyage fournis par le produit, lavez-vous soigneusement les mains après les opérations de maintenance.

Ce qui n'est pas bon à faire : Ne laissez pas d'eau sale à l'intérieur de l'appareil pendant de longues périodes, ne réutilisez pas l'eau récupérée pendant le nettoyage, ne négligez pas l'entretien périodique des composants en contact avec l'eau.



Risque dû à une utilisation inappropriée : L'appareil est conçu pour nettoyer et sécher les sols durs à l'intérieur. Toute utilisation autre que prévue peut endommager l'appareil ou entraîner des situations dangereuses.

Que faire : Lisez attentivement ce manuel avant la première utilisation, utilisez le produit uniquement pour son usage prévu, conservez les instructions pour référence future, n'utilisez que les accessoires et pièces détachées d'origine.

Que ne pas faire : N'utilisez pas le produit à l'extérieur en présence de pluie ou d'humidité élevée, n'utilisez pas l'appareil pour récupérer des matériaux autres que ceux habituellement présents sur les sols domestiques, ne modifiez pas l'appareil, n'utilisez pas d'accessoires non originaux.



Risque de dommages à l'appareil : Une mauvaise utilisation ou un entretien insuffisant peuvent réduire les performances de l'appareil, nuire à sa durée de vie et provoquer un dysfonctionnement.

Que faire : Vérifiez régulièrement l'état du rouleau, des filtres et des réservoirs, gardez les prises d'air et les zones d'aspiration propres, rangez l'appareil en position verticale et dans un environnement sec, utilisez la fonction d'auto-nettoyage selon les instructions de ce manuel.

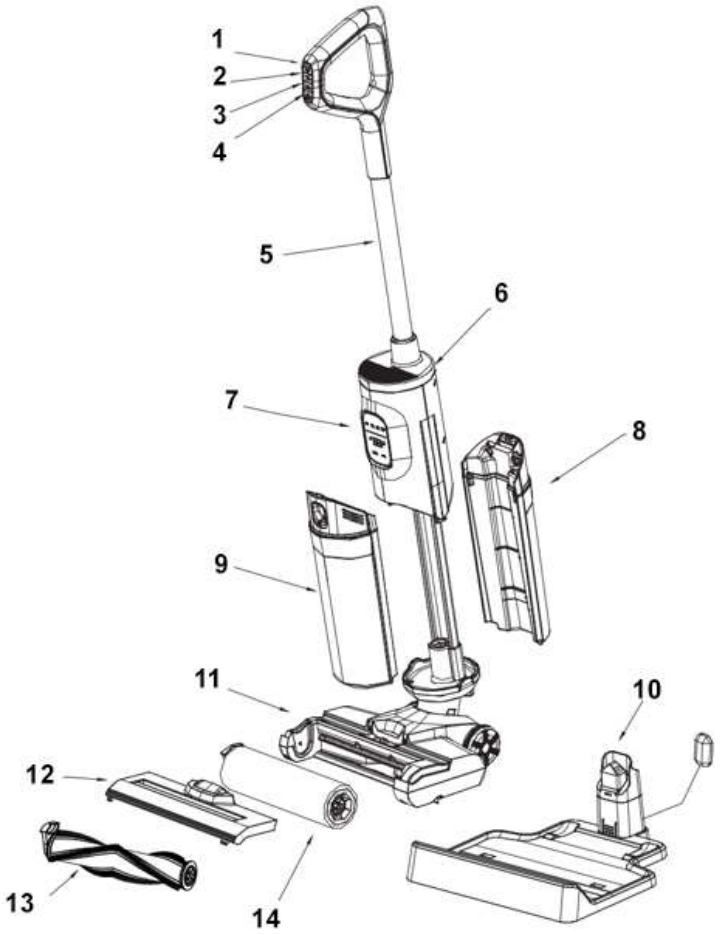
Ce qu'il ne faut pas faire : Ne pas bloquer les ouvertures de ventilation, ne pas utiliser l'appareil si des bruits anormaux ou un fonctionnement irrégulier sont détectés, ne pas stocker le produit dans des environnements soumis au gel ou à des températures élevées, ne pas transporter l'appareil contenant de l'eau en le retournant à l'envers ou en le penchant excessivement.

Bonnes pratiques générales

Une utilisation correcte de l'appareil ainsi qu'un nettoyage et un entretien réguliers aideront à garantir des performances optimales, une durée de vie plus longue du produit et des conditions d'utilisation plus sûres. Avant chaque utilisation, il est conseillé de vérifier que les réservoirs sont correctement installés, que le rouleau et les filtres sont propres et que la batterie est correctement chargée ; À la fin des opérations, il est recommandé de vider le réservoir d'eau sale, de nettoyer les composants ayant été en contact avec la saleté et les résidus, puis de stocker l'appareil en position verticale, dans un environnement sec et protégé des sources de chaleur. En cas de fonctionnement anormal, de bruits inhabituels, d'odeurs anormales ou de dommages visibles, arrêtez immédiatement de l'utiliser et ne tentez pas de réparations improvisées. Utilisez l'appareil uniquement de la manière décrite dans ce manuel, en faisant toujours preuve de soin et de bon sens lors de toutes les phases d'utilisation, d'entretien et de stockage du produit.

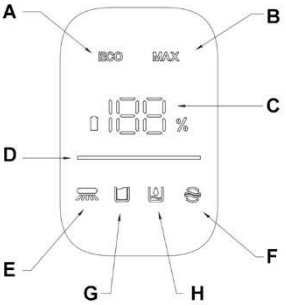
2. Les pièces de l'appareil

Le corps de l'appareil :



1	**Alimentation marche/arrêt**
2	**Bouton de sélection de mode**
3	**Bouton de distribution d'eau**
4	**Bouton auto-nettoyage**
5	**Tige à manche**
6	**Boîtier de l'appareil photo**
7	**LED d'affichage**
8	**Réservoir d'eau propre**
9	**Réservoir d'eau sale**
10	**Base de recharge et autonettoyage**
11	**Rouleau souple**
12	**Couverture avant supérieure**
13	**Rouleau rigide**
14	**Brosse de nettoyage de sol**

L'affichage LED



A	**Standard Mode**
B	**Maximum Mode**
C	**Indicateur de niveau de batterie**
D	**Barre lumineuse**
E	**Indicateur d'approvisionnement en eau**
F	**Indicateur auto-nettoyant**
G	**Indicateur de réservoir d'eau sale plein**
H	**Indicateur de réservoir d'eau propre vide**

3. Assemblage et mise en service

1. Assemblage de la poignée au corps principal de la machine

Insérez l'extrémité inférieure de la poignée dans la fente supérieure de la poignée du corps principal de la machine. Quand on entend clairement le bruit de verrouillage du mécanisme de verrouillage, cela signifie que la poignée a été correctement installée sur le corps de la machine. Voir les figures 1 et 2.

2. Installation du réservoir d'eau propre sur le corps de la machine

1. Ouvrez le bouchon du réservoir d'eau propre comme montré à la Figure 3.
2. Remplissez le réservoir d'eau propre, sans dépasser le niveau maximal indiqué, comme montré à la Figure 4.
3. Fermez correctement le bouchon du réservoir d'eau propre comme montré à la Figure 5.
4. Installez le réservoir d'eau propre dans la fente du réservoir d'eau propre sur le corps de la machine jusqu'à ce que vous puissiez entendre clairement le clic du mécanisme de verrouillage, comme montré dans les Figures 6 et 7.

3. Installation du réservoir d'eau sale sur le corps de la machine

1. Alignez le fond du réservoir d'eau sale avec le siège d'eau sale situé au fond du corps de la machine, comme montré à la Figure 8.
2. Insérez le réservoir d'eau sale dans son boîtier jusqu'à entendre clairement le clic du bouton de crochet. Le clic confirme que le réservoir a été installé correctement, comme montré à la Figure 9.

4. Installation du rouleau souple dans la brosse à serpillière

Insérez le rouleau souple dans le boîtier de la brosse à serpillière, comme montré à la Figure 10.

D'abord, placez l'extrémité droite du rouleau du côté droit de la brosse, puis insérez l'extrémité gauche dans la fente appropriée du côté gauche.

Le système d'accouplement rapide et de déverrouillage garantit le verrouillage correct du rouleau, assurant une fixation stable et sûre pendant l'utilisation.

5. Installation du couvercle avant supérieur sur la brosse à serpillière

Placez la couverture avant supérieure sur la brosse à serpillière, comme illustré à la Figure 12.

D'abord, alignez l'avant de la couverture avec la tête de brosse. Insérez correctement les deux crochets à l'avant de la brosse dans leurs sièges respectifs sur la couverture.

Ensuite, appuyez sur le couvercle jusqu'à entendre clairement le mécanisme de verrouillage cliqueter. Le clic confirme que la housse a été correctement installée et est solidement fixée à la brosse à serpillière.

6. Installation de la station de recharge et auto-nettoyage

1. Retirez la base de charge et vérifiez que le câble d'alimentation est bien connecté à la base.
2. Insérez la fiche de l'adaptateur secteur dans une prise électrique appropriée.
3. Placez l'appareil sur la base de recharge comme montré à la Figure 15.
4. Lorsque la connexion est correcte, l'appareil émet une invite vocale indiquant que la charge a commencé (« Charge »).

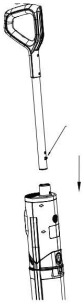


Fig. 1

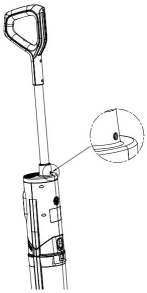


Fig. 2



Fig. 3

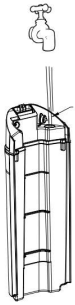


Fig. 4

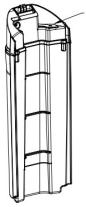


Fig. 5

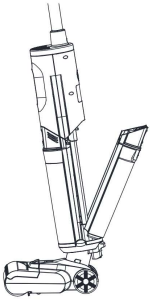


Fig. 6

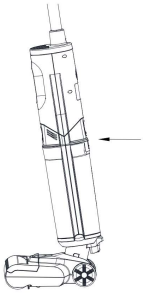


Fig. 7

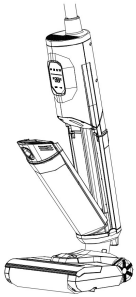


Fig. 8

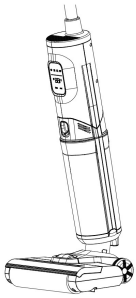


Fig. 9

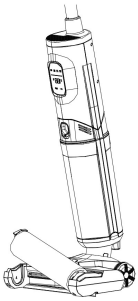


Fig. 10

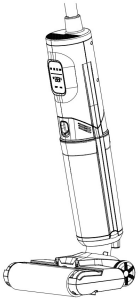


Fig. 11

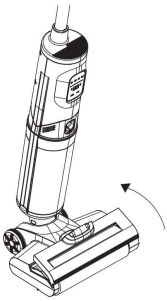


Fig. 12

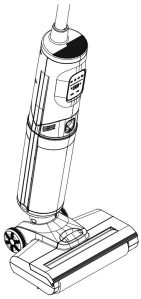


Fig. 13

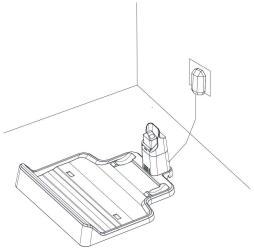


Fig. 14

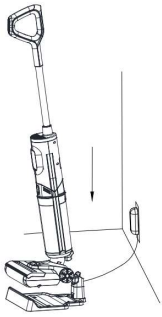


Fig. 15

4. Utilisation de l'appareil

Avant d'utiliser l'appareil, assurez-vous que la batterie est complètement chargée.

1. Retirez l'appareil de la base de recharge et inclinez la poignée à la position normale d'utilisation.
2. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour démarrer l'appareil. Au démarrage, le produit entre automatiquement en mode de distribution automatique d'eau. Pour un nettoyage normal des sols, il est recommandé d'utiliser ce mode.
3. Appuyez plusieurs fois sur le bouton de sélection de mode pour passer du mode Standard au mode Max, en ajustant la puissance d'aspiration en fonction du niveau de saleté sur le sol. Utilisez le mode Standard pour le nettoyage quotidien et le mode Max si vous avez des saletés plus tenaces ou difficiles à enlever.
4. Lorsque l'eau dans le réservoir d'eau propre s'épuise, l'indicateur de vide du réservoir s'allume sur l'écran et l'appareil émet une alerte vocale. Dans ce cas, il faut remplir le réservoir d'eau propre. L'appareil peut continuer à fonctionner même s'il n'y a pas d'eau dans le réservoir.
5. Lorsque le réservoir d'eau sale atteint le niveau maximal et que le flotteur de sécurité est activé, le bruit moteur augmente et l'indicateur de réservoir d'eau sale plein s'allume sur l'affichage. L'appareil émet également un message vocal indiquant que le réservoir doit être vidé. Après avoir bien vidé, nettoyé et réinstallé le réservoir, vous pourrez reprendre l'usage. Lorsque le réservoir d'eau sale est plein, l'appareil s'arrête automatiquement pour éviter les déversements et les dommages au système d'aspiration.

Conseil : Lorsque vous vous familiarisez avec le fonctionnement de l'appareil, vous pouvez désactiver les alertes vocales en appuyant et en maintenant le bouton de sélection de mode (« +/− ») pendant environ 10 secondes après l'allumage. Pour réactiver les alertes vocales, appuyez et maintenez le même bouton à nouveau pendant environ 10 secondes.

Mode auto-nettoyant :

1. Pour démarrer le cycle d'autonettoyage, placez l'appareil sur la base de charge et d'autonettoyage.
2. Appuie sur le bouton d'autonettoyage. Le voyant s'allumera. Si le niveau de charge de la batterie est suffisant pour faire fonctionner le cycle, l'appareil démarre immédiatement le mode auto-nettoyage et commence le nettoyage automatique du rouleau et du circuit interne. En même temps, vous entendrez une invite vocale vous informant que le cycle d'auto-nettoyage a commencé.



Fig. 16

3. S'il ne reste pas assez de batterie pour terminer le cycle d'autonettoyage, l'appareil commencera à se charger en premier et une invite vocale vous informera que le cycle d'autonettoyage a été programmé. Une fois le niveau de charge requis atteint, l'appareil lance automatiquement le cycle d'autonettoyage.
4. Lorsque le cycle d'autonettoyage est terminé, l'appareil s'éteint automatiquement pendant que la charge continue. Lorsque la batterie atteint la charge complète, l'indicateur de niveau de charge s'éteindre.

Après le cycle d'auto-nettoyage :

1. Saisissez la poignée du réservoir d'eau sale, appuyez sur le bouton de déverrouillage et retirez le réservoir du compartiment de stockage dans le corps de la machine.
2. Retirez l'ensemble filtre du réservoir d'eau sale, puis videz complètement le contenu du réservoir.
3. Lavez soigneusement le réservoir d'eau sale avec de l'eau propre.
4. Une fois le nettoyage terminé, il faut remonter l'ensemble du filtre et réinstaller le réservoir sur le corps de la machine en suivant la procédure d'assemblage dans l'ordre inverse du démontage. Voir les figures 17 et 18.

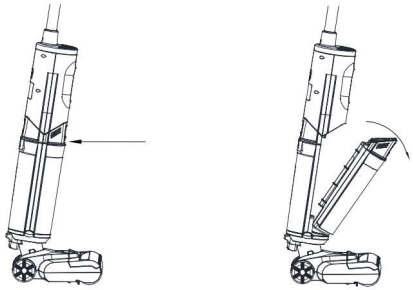


Fig. 17

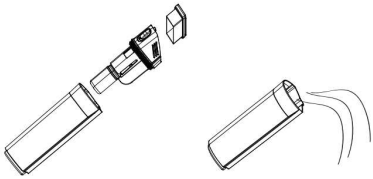


Fig. 18

5. Après le cycle d'autonettoyage, retirez le rouleau souple de la brosse à serpillière en suivant la procédure décrite pour le démontage en ordre inverse d'assemblage. Ensuite, placez le rouleau souple dans la fente spéciale sur la base de chargement et d'autonettoyage. N'exposez pas le rouleau souple à la lumière directe du soleil lors du séchage ou du rangement. Voir les figures 19 et 20.

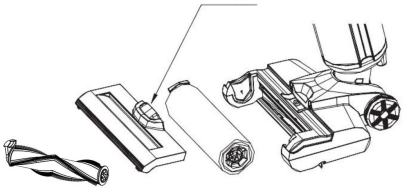


Fig. 19

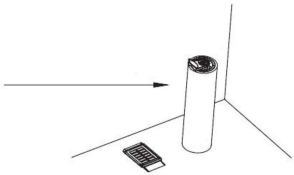
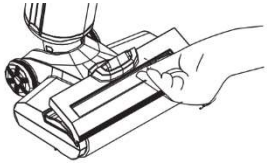


Fig. 20

5. Instructions supplémentaires pour une utilisation correcte

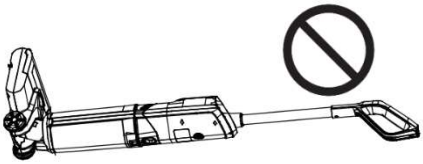
Les indications suivantes doivent être prises en compte lors de l'utilisation normale de l'appareil, **afin d'optimiser ses performances et d'en maximiser l'opérabilité dans le temps**.

- Conservez l'appareil dans un endroit frais et sec, à l'abri du soleil direct.
- Il est recommandé de remplacer le filtre HEPA et le rouleau de lavage tous les 6 mois.
- La fréquence réelle de remplacement dépend de l'intensité et de la fréquence d'utilisation de l'appareil.

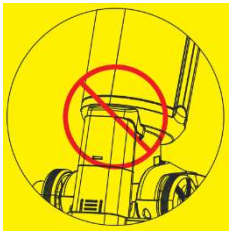


Attention lors du remplacement du couvercle de la brosse :
Installez le couvercle de la brosse à la bonne position (voir la figure). Appuyez vers la brosse de sol jusqu'à entendre le clic de verrouillage.

- Ne pas aspirer les liquides mousseux et ne pas immerger ni rincer l'appareil sous l'eau du robinet courante.
- Enlevez la saleté et les poils de l'ouverture d'aspiration et roulez rapidement pour éviter que le conduit d'air ne se bouche.
- Pour éviter que l'eau sale ne s'échappe, ne placez pas l'appareil à l'horizontale et évitez de le secouer vigoureusement.



- Ne laissez pas les gouttelettes d'eau entrer dans l'interface de charge. Gardez toujours le jeu au sec pour éviter une charge insuffisante.



- Remplissez le réservoir d'eau propre ou utilisez uniquement la solution nettoyante spécifiée dans ce manuel. Après les essais en usine, une petite quantité d'eau peut rester dans le réservoir pour assurer le bon fonctionnement de l'approvisionnement en eau avant l'expédition.



6. Problèmes et solutions possibles

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne s'allume pas	Batterie faible	Rechargez complètement la batterie et réessayez.
L'appareil ne s'allume pas	Batterie ou chargeur mal connecté	Vérifiez que l'appareil est correctement placé sur la base de charge et que l'adaptateur secteur est branché à la prise.
L'appareil ne s'allume pas	Panne du système électronique	Éteins l'appareil, attends quelques minutes puis réessaie. Si le problème persiste, contactez le support technique.
La puissance d'aspiration est insuffisante	Réservoir d'eau sale plein	Videz et nettoyez le réservoir d'eau sale.

La puissance d'aspiration est insuffisante	Filtre sale ou bouché	Nettoyez ou remplacez le filtre HEPA.
La puissance d'aspiration est insuffisante	Conduit d'admission bouché	Enlevez tout résidu qui empêche une bonne circulation de l'air.
L'appareil laisse de l'eau sur le sol	Réservoir d'eau sale plein	Vide le réservoir et réinstalle-le correctement.
L'appareil laisse de l'eau sur le sol	Rouleau sale ou excessivement usé	Nettoyez le rouleau ou remplacez-le si nécessaire.
Aucune eau n'est dispensée	Réservoir d'eau propre vide	Remplissez le réservoir d'eau propre.
Aucune eau n'est dispensée	Réservoir d'eau propre mal installé	Retirez et réinstallez le réservoir en vérifiant qu'il est bien engagé.
Aucune eau n'est dispensée	Conduit d'alimentation bouché	Nettoyez le circuit en suivant les instructions de maintenance.
Le rouleau ne tourne pas	Objet étranger coincé dans le rouleau	Éteignez l'appareil et retirez l'obstruction.
Le rouleau ne tourne pas	Rouleau mal installé	Retirez et réinstallez le rouleau en vérifiant qu'il est bien fixé dans les boîtiers.
L'appareil s'arrête pendant l'utilisation	Réservoir d'eau sale plein	Videz le réservoir d'eau sale et réinstallez-le. Le produit est équipé d'un arrêt automatique lorsque le niveau maximal est atteint.
L'appareil s'arrête pendant l'utilisation	Batterie faible	Rechargez la batterie.
L'auto-nettoyage ne démarre pas	Niveau de charge insuffisant	Placez l'appareil sur la base de charge. L'auto-nettoyage démarre automatiquement lorsque la batterie atteint le niveau de charge requis.
L'auto-nettoyage ne démarre pas	Appareil mal positionné sur la base	Replacez correctement l'appareil sur la base de charge et d'auto-nettoyage.
L'appareil émet de mauvaises odeurs	Réservoir d'eau sale non nettoyé	Vide et lave soigneusement le réservoir.
L'appareil émet de mauvaises odeurs	Filtre ou rouleau sale	Nettoyez ou remplacez les composants concernés.
Bruit anormal pendant l'utilisation	Objets étrangers dans le rouleau ou les conduits	Éteignez l'appareil et vérifiez s'il y a des obstructions.
Bruit anormal pendant l'utilisation	Réservoir d'eau sale plein	Videz le réservoir d'eau sale.
Les alertes vocales ne sont pas audibles	Fonction vocale désactivée	Appuyez et maintenez le bouton de sélection de mode pendant environ 10 secondes pour réactiver les alertes vocales.

6. Données techniques

Modèle	
Type de produit	Sèche-linge sans fil pour sols durs
Tension nominale	14,8 V
Tension de charge	18 V
Capacité du réservoir d'eau propre	0,485 L
Capacité du réservoir d'eau sale	0,4 L
Alimentation électrique	Batterie lithium-ion rechargeable
Mode de fonctionnement	Standard / Max
Système de lavage	Rouleau de lavage avec alimentation automatique en eau

Système d'aspiration	Séparation de l'eau sale avec réservoir dédié
Fonction d'auto-nettoyage	Oui
Alertes vocales	Oui, ça peut être désactivé
Affichage	Affichage LED multifonction
Utilisation prévue	Nettoyage et séchage des sols durs à l'intérieur
Base de recharge	Inclus, avec fonction d'auto-nettoyage
Classe de protection	Classe III (appareil alimenté par batterie)
Degré de protection	IPX4

7. Conformité

Conformément à la directive 2012/19/UE du Parlement Européen et du Conseil, du 4 juillet 2012, relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), la présence du symbole de la poubelle barrée indique que cet appareil ne doit pas être considéré comme un déchet urbain: sa mise au rebut doit



donc être effectuée par une collecte séparée. L'élimination de manière non séparée peut constituer un danger potentiel pour l'environnement et la santé. Ce produit peut être retourné au distributeur lors de l'achat d'un nouvel appareil. Une élimination inappropriée de l'appareil constitue une faute et est passible de sanctions de la part de l'autorité de sécurité publique. Pour plus d'informations, contactez l'administration locale responsable des questions environnementales.



Produit fourni avec une pile (Mod. **GT8-4S 4INR19/66** 14,8V 2600mAh), importé par Melchioni S.p.A. et conforme au règlement (UE) 2023/1542 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 12 juillet 2023.

1. Anweisungen zur korrekten und sicheren Nutzung des Geräts



Elektrische Gefahr: Das Gerät verwendet eine wiederaufladbare Batterie und ein elektrisches Stromsystem. Unsachgemäße Nutzung kann zu einem Stromschlag, Kurzschluss, Überhitzung oder Schäden am Gerät führen.

Was zu tun ist: Verwenden Sie nur das bereitgestellte Ladegerät, überprüfen Sie regelmäßig, ob Stromkabel, Ladegerät und Ladestation intakt und beschädigt sind, laden Sie in trockenen und gut belüfteten Räumen auf, ziehen Sie das Ladegerät vor der Reinigung oder Wartung aus der Steckdose.

Was nicht tun darf: Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn das Netzkabel oder Ladegerät beschädigt ist, fassen Sie keine Steckdosen, Steckdosen oder Stecker mit nassen Händen an, tauchen Sie das Gerät, die Ladestation oder das Ladegerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein, und benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Wasser in die elektrischen Teile eindringt.



Risiko durch wiederaufladbare Batterie: Die Lithium-Ionen-Batterie enthält eine erhebliche Energiemenge. Mechanische Beschädigungen, hohe Temperaturen oder unsachgemäßer Gebrauch können zu Überhitzung, Feuer oder Lecks von inneren Stoffen führen.

Was zu tun ist: Das Produkt an einem trockenen Ort abseits von Wärmequellen aufbewahren, den Akku nur mit Originalgeräten aufladen, die Nutzung sofort bei ungewöhnlichen Gerüchen, Verformungen oder übermäßiger Überhitzung einstellen, und verbrauchte Batterien gemäß den geltenden örtlichen Vorschriften entsorgen.

Was nicht gut ist: Die Batterie nicht offenen Flammen oder starken Hitzequellen aussetzen, die Batterie nicht durchstochen, zerquetschen oder zerlegen, keine beschädigten oder verformten Batterien verwenden und keine unautorisierten Reparaturen durchführen.



Brand- und Explosionsgefahr: Das Absaugen oder Kontakt mit brennbaren Stoffen oder Glühbirnen kann zu Feuer, Explosion oder schweren Schäden am Gerät führen.

Was zu tun ist: Verwenden Sie das Produkt nur für die routinemäßige Reinigung von harten Böden, prüfen Sie, ob die zu sammelnden Materialien mit dem vorgesehenen Gerät kompatibel sind, schalten Sie das Produkt sofort aus, wenn es zu ungewöhnlichen Gerüchen oder Rauchentwicklung kommt.

Was nicht gut ist: Benzin, Lösungsmittel, Alkohol, Brennstoffe oder andere brennbare Stoffe nicht aufsaugen, keine explosiven oder leicht entflammbaren Flüssigkeiten aufnehmen, keine brennenden Zigaretten, Glut, heiße Asche oder andere glühende Materialien vakuumieren, das Produkt nicht in Gegenwart von brennbaren Dämpfen oder potenziell explosiven Atmosphären verwenden.



Risiko durch bewegliche Teile: Die Waschwalze ist während des Betriebs in Bewegung. Ein unbeabsichtigter Kontakt mit beweglichen Teilen kann zu Verletzungen oder zum Schleifen von Gegenständen und Kleidung führen.

Was zu tun ist: Schalten Sie das Gerät immer aus, bevor Sie Kontrollen, Reinigungen oder Wartungen durchführen, warten Sie, bis die Walze vollständig gestoppt ist, bevor Sie am Gerät arbeiten, halten Sie lange Haare, lose Kleidung, Schnüre und Schmuck von beweglichen Teilen fern.

Was nicht tun darf: Führen Sie keine Finger oder Gegenstände in die Öffnungen des Geräts, versuchen Sie nicht, Fremdgegenstände mit eingeschaltetem Gerät zu entfernen, verwenden Sie das Produkt nicht mit Komponenten, die zerlegt oder nicht richtig installiert sind.



Risiko von Ausrutschen und Stürzen: Beim Waschen kann der Boden vorübergehend feucht und rutschig sein, was das Sturzrisiko für Nutzer und Umstehende erhöht.

Was gut ist: Führen Sie kontrollierte Bewegungen durch, halten Sie den Arbeitsbereich frei von Hindernissen, achten Sie besonders auf Höhenunterschiede, Schwellen und Treppen und melden Sie bei Bedarf feuchte Böden.

Was nicht gut ist: Nicht auf frisch gewaschenen Oberflächen laufen lassen, kein stehendes Wasser auf dem Boden liegen lassen, das Gerät nicht in der Nähe von Treppen benutzen, ohne ausreichende Vorsichtsmaßnahmen zu treffen, und das Produkt nicht in Gängen abstellen.



Risiko durch die Verwendung von Waschmitteln: Die Verwendung ungeeigneter Reinigungsmittel kann zu übermäßigem Schäumen führen, innere Komponenten beschädigen und die ordnungsgemäße Funktion des Geräts beeinträchtigen.

Was zu tun: Verwenden Sie nur sauberes Wasser und Reinigungsmittel, die mit Schrubbern kompatibel sind, halten Sie die vom Hersteller angegebenen Dosierungen ein, entleeren und spülen Sie den Tank, wenn andere Produkte verwendet werden.

Was nicht gut ist: Verwenden Sie kein Bleichmittel, Ammoniak, keine Säuren, Lösungsmittel oder korrosive Produkte, bringen Sie keine Schleifstoffe oder festen Partikel in die Tanks, mischen Sie keine verschiedenen Reinigungsmittel ohne Überprüfung der Kompatibilität, überschreiten Sie die empfohlenen Dosierungen nicht.



Hygiene- und biologisches Risiko: Das im Aufbergungsbecken gesammelte Wasser kann Schmutz, organische Rückstände, Bakterien und Mikroorganismen enthalten, die schlechte Gerüche und unzureichende hygienische Bedingungen verursachen können.

Was gut ist: Den Schmutzwassertank nach jeder Nutzung entleeren, die Tanks, Filter und Waschrolle regelmäßig reinigen, die vom Produkt bereitgestellten Selbstreinigungszyklen durchführen und nach der Wartung gründlich die Hände waschen.

Was nicht gut ist: Lassen Sie kein schmutziges Wasser über längere Zeit im Gerät, verwenden Sie das bei der Reinigung gewonnene Wasser nicht wieder, vernachlässigen Sie nicht die regelmäßige Wartung der Komponenten in Kontakt mit Wasser.



Risiko durch unsachgemäße Gebrauch: Das Gerät ist dafür ausgelegt, harte Böden in Innenräumen zu reinigen und zu trocknen. Jede andere Verwendung als die beabsichtigte kann zu Schäden am Gerät oder gefährlichen Situationen führen.

Was zu tun: Lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig vor der ersten Benutzung, verwenden Sie das Produkt nur für seinen vorgesehenen Zweck, bewahren Sie die Anleitung für zukünftige Referenzen auf und verwenden Sie nur Originalzubehör und Ersatzteile.

Was nicht zu tun ist: Verwenden Sie das Produkt nicht im Freien bei Regen oder hoher Luftfeuchtigkeit, verwenden Sie das Gerät nicht, um andere Materialien als die üblicherweise auf Wohnböden zu sammeln, nehmen Sie keine Änderungen am Gerät vor und verwenden Sie kein nicht-originales Zubehör.



Risiko von Schäden am Gerät: Falsche Nutzung oder unzureichende Wartung kann die Leistung des Geräts verringern, seine Lebensdauer beeinträchtigen und zu einer Fehlfunktion führen.

Was zu tun ist: Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der Walze, der Filter und der Tanks, halten Sie die Lufteinlässe und Saugbereiche sauber, lagern Sie das Gerät aufrecht und in trockener Umgebung, verwenden Sie die Selbstreinigungsfunktion gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.

Was nicht tun darf: Blockieren Sie die Lüftungsöffnungen nicht, benutzen Sie das Gerät nicht, wenn ungewöhnliche Geräusche oder unregelmäßige Funktionsstörungen festgestellt werden, lagern Sie das Produkt nicht in Umgebungen mit Frost oder hohen Temperaturen, transportieren Sie das Gerät mit Wasser nicht durch Umdrehen oder übermäßiges Kippen.

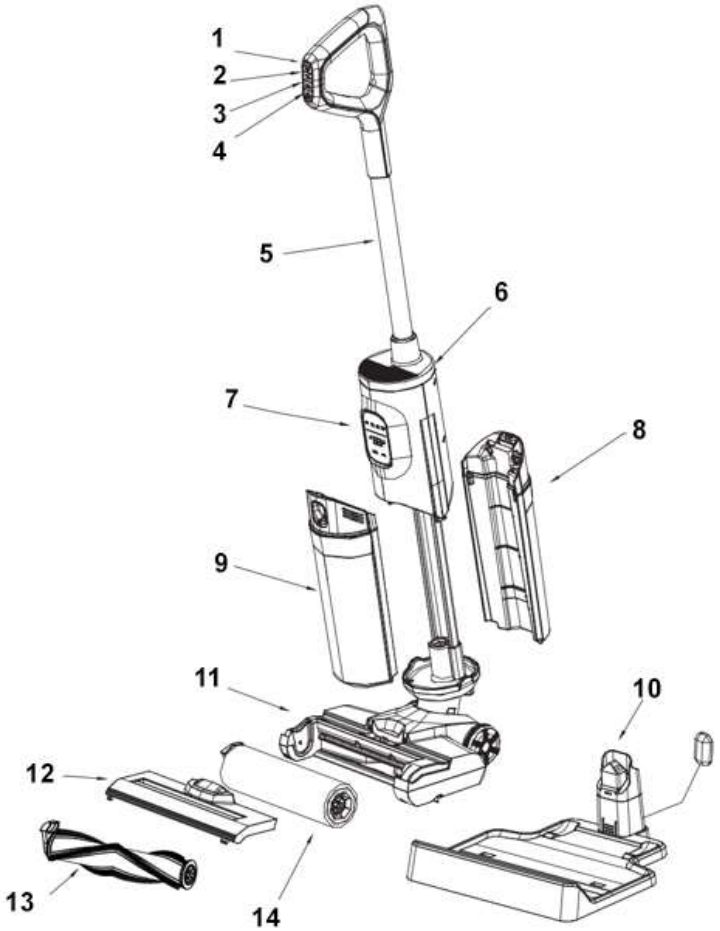
Allgemeine Gute Praxis

Die richtige Nutzung des Geräts sowie regelmäßige Reinigung und Wartung tragen dazu bei, optimale Leistung, längere Produktlebensdauer und sicherere Nutzungsbedingungen zu gewährleisten. Vor jeder Nutzung ist es ratsam, zu überprüfen, ob die Tanks korrekt installiert sind, dass Walze und Filter sauber sind

und die Batterie ausreichend geladen ist; Am Ende der Arbeiten wird empfohlen, den Schmutzwassertank zu entleeren, die mit Schmutz und Rückständen in Kontakt gekommenen Komponenten zu reinigen und das Gerät aufrecht in einer trockenen, vor Wärmequellen geschützten Umgebung aufzubewahren. Bei abnormaler Bedienung, ungewöhnlichen Geräuschen, ungewöhnlichen Gerüchen oder sichtbaren Schäden sollten Sie die Nutzung sofort einstellen und keine improvisierten Reparaturen durchführen. Verwenden Sie das Gerät nur in der in diesem Handbuch beschriebenen Weise, wobei Sie stets Sorgfalt und gesunden Menschenverstand während aller Phasen der Nutzung, Wartung und Lagerung des Produkts verwenden.

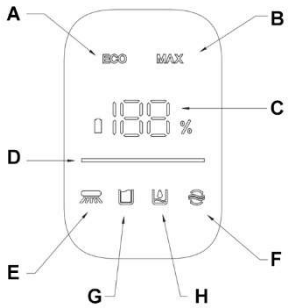
2. Die Teile des Geräts

Der Körper des Geräts:



1	**Ein- und Ausschalten**
2	**Modusauswahl-Button**
3	**Wasserspenderknopf**
4	**Selbstreinigungsknopf**
5	**Griffstange**
6	**Kameragehäuse**
7	**LED-Anzeige**
8	**Sauberer Wassertank**
9	**Schmutziger Wassertank**
10	**Ladebasis und Selbstreinigung**
11	**Softroller**
12	**Vorderdeckel oben**
13	**Starre Walze**
14	**Bodenreinigungsbürste**

Das LED-Display



A	**Standardmodus**
B	**Maximummodus**
C	**Batteriestandanzeiger**
D	**Lichtleiste**
E	**Wasserversorgungsindikator**
F	**Selbstreinigender Indikator**
G	**Anzeige für vollen Wassertank**
H	**Anzeige für sauberes Wasserreservoir leer**

3. Montage und Indienststellung

1. Montage des Griffs am Hauptmaschinenkörper

Stecken Sie das untere Ende des Griffs in den oberen Griffschlitz des Hauptmaschinenkörpers. Wenn man das Verriegelungsgeräusch des Verriegelungsmechanismus deutlich hört, bedeutet das, dass der Griff korrekt am Gehäuse der Maschine montiert wurde. Siehe Abbildungen 1 und 2.

2. Installation des sauberen Wassertanks am Maschinengehäuse

1. Öffnen Sie den Deckel des sauberen Wassertanks, wie in Abbildung 3 gezeigt.
2. Füllen Sie den Tank mit sauberem Wasser, ohne den angegebenen Maximalwert zu überschreiten, wie in Abbildung 4 gezeigt.
3. Schließe den Deckel des sauberen Wassertanks richtig, wie in Abbildung 5 gezeigt.
4. Installieren Sie den Sauberwassertank in den Schlitz des Sauberwassertanks am Gehäuse der Maschine, bis Sie das Klicken des Verriegelungsmechanismus deutlich hören können, wie in den Abbildungen 6 und 7 gezeigt.

3. Installation des schmutzigen Wassertanks am Maschinenkörper

1. Richten Sie den Boden des Schmutzwassertanks mit dem Sitz auf der Unterseite des Maschinenkörpers aus, wie in Abbildung 8 gezeigt.
2. Setze den Schmutzwassertank in sein Gehäuse, bis du das Klicken des Hakenknopfs deutlich hören kannst. Das Klicken bestätigt, dass der Tank korrekt installiert wurde, wie in Abbildung 9 gezeigt.

4. Installation der weichen Walze in der Wischbürste

Führen Sie die weiche Walze in das Wischbürstengehäuse, wie in Abbildung 10 gezeigt.

Zuerst legt man das rechte Ende der Walze auf die rechte Seite des Pinsels und steckt dann das linke Ende in den passenden Schlitz auf der linken Seite.

Das Schnellkupplungs- und Freigabesystem sorgt für die korrekte Verriegelung der Walze und sorgt für eine stabile und sichere Befestigung während des Gebrauchs.

5. Anbringen der oberen Frontabdeckung auf der Wischbürste

Setzen Sie die obere Frontabdeckung auf die Wischbürste, wie in Abbildung 12 gezeigt.

Zuerst richten Sie die Vorderseite des Covers mit dem Bürstenkopf aus. Stecken Sie die beiden Haken an der Vorderseite der Bürste korrekt in ihre jeweiligen Sitze auf der Abdeckung.

Drücke als Nächstes die Abdeckung so weit, dass du das Klicken des Verriegelungsmechanismus deutlich hörst. Das Klicken bestätigt, dass die Abdeckung korrekt angebracht wurde und sicher an der Wischbürste befestigt ist.

6. Installation und Selbstreinigung des Ladedocks

1. Nimm die Ladebasis heraus und prüfe, ob das Netzteil richtig mit der Basis verbunden ist.
2. Stecken Sie den Stecker des Netzteils in eine geeignete Steckdose.
3. Stellen Sie das Gerät wie in Abbildung 15 gezeigt auf die Ladebasis.
4. Wenn die Verbindung korrekt ist, gibt das Gerät eine Sprachanweisung aus, die anzeigt, dass das Laden begonnen wurde ("Laden").

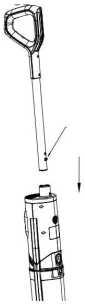


Abb. 1

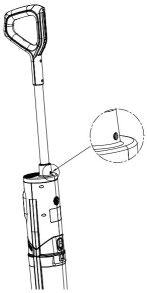


Abb. 2



Abb. 3



Abb. 4

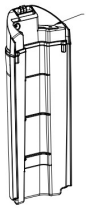


Abb. 5

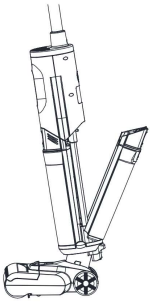


Abb. 6

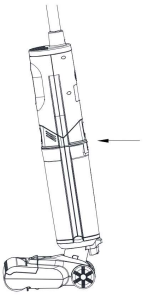


Abb. 7

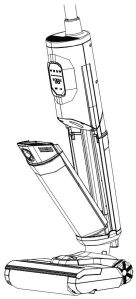


Abb. 8

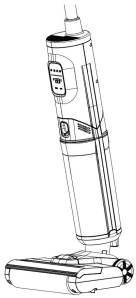


Abb. 9

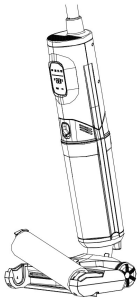


Abb. 10

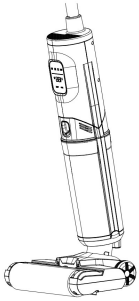


Abb. 11

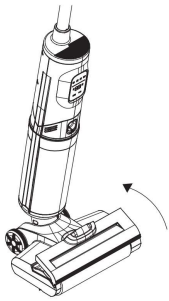


Abb. 12

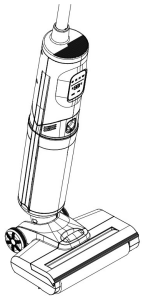


Abb. 13

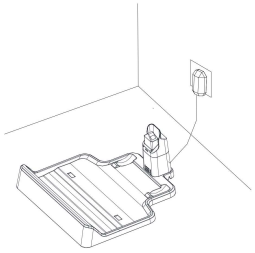


Abb. 14

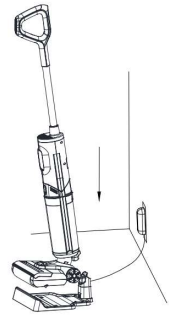


Abb. 15

4. Nutzung des Geräts

Bevor Sie das Gerät benutzen, stellen Sie sicher, dass der Akku vollständig aufgeladen ist.

1. Nimm das Gerät von der Ladefläche und kippe den Griff in die normale Position.
2. Drücken Sie den Power-Knopf, um das Gerät zu starten. Beim Anfahren wechselt das Produkt automatisch in den automatischen Wasserabgabemodus. Für die normale Bodenreinigung wird empfohlen, diesen Modus zu verwenden.
3. Drücken Sie die Modusauswahltaste wiederholt, um zwischen Standard- und Max-Modus zu wechseln und die Saugkraft entsprechend dem Schmutzniveau auf dem Boden anzupassen. Nutze den Standardmodus für die tägliche Reinigung und den Max-Modus, wenn du hartnäckiger oder schwer zu entfernen Schmutz hast.
4. Wenn das Wasser im sauberen Wassertank ausgeht, leuchtet die leere Anzeige für sauberes Wasser auf dem Display auf und das Gerät gibt eine Sprachwarnung aus. In diesem Fall musst du den Tank mit sauberem Wasser füllen. Das Gerät kann auch dann weiterlaufen, wenn kein Wasser im Tank ist.
5. Wenn der Schmutzwassertank den maximalen Stand erreicht und der Sicherheitsschwimmer aktiviert wird, nimmt das Motorgeräusch zu und die Anzeige für den vollen Schmutzwassertank leuchtet auf dem Display auf. Das Gerät sendet außerdem eine Sprachnachricht, um anzuzeigen, dass der Tank geleert werden muss. Nach ordnungsgemäßem Entleeren, Reinigen und Wiedereinsetzen des Aquariums können Sie die Nutzung wieder aufnehmen. Wenn der Schmutzwassertank voll ist, stellt das Gerät automatisch den Betrieb ein, um Verschütten und Schäden am Saugsystem zu verhindern.

Tipp: Wenn Sie sich mit der Bedienung des Geräts vertraut gemacht haben, können Sie die Sprachwarnungen deaktivieren, indem Sie die Moduswahltaste ("+/−") etwa 10 Sekunden nach dem Einschalten gedrückt halten und gedrückt halten. Um die Sprachbenachrichtigungen wieder einzuschalten, drücken und halten Sie dieselbe Taste erneut etwa 10 Sekunden lang.

Selbstreinigungsmodus:

1. Um den Selbstreinigungszyklus zu starten, stellen Sie das Gerät auf die Lade- und Selbstreinigungsbasis.
2. Drück den Selbstreinigungsknopf. Die Kontrollleuchte geht an. Wenn der Batterieladestand ausreichend ist, um den Zyklus durchzuführen, startet das Gerät sofort den Selbstreinigungsmodus und beginnt mit der automatischen Reinigung der Rolle und des internen Stromkreises. Gleichzeitig hören Sie eine Stimmenanweisung, die Ihnen mitteilt, dass der Selbstreinigungszyklus begonnen hat.



Abb. 16

3. Wenn nicht mehr genug Batterieleistung vorhanden ist, um den Selbstreinigungszyklus abzuschließen, beginnt das Gerät zuerst zu laden und eine Sprachanweisung informiert Sie, dass der Selbstreinigungszyklus programmiert wurde. Sobald der erforderliche Ladestand erreicht ist, startet das Gerät automatisch den Selbstreinigungszyklus.
4. Wenn der Selbstreinigungszyklus abgeschlossen ist, schaltet sich das Gerät automatisch aus, während das Laden weitergeht. Wenn der Akku voll geladen ist, schaltet sich die Ladestandanzeige aus.

Nach dem Selbstreinigungszyklus:

1. Greifen Sie den Griff des Schmutzwassertanks, drücken Sie den Auslöseknopf und nehmen Sie den Tank aus dem Aufbewahrungsfach im Maschinengehäuse.
2. Entferne die Filtereinheit aus dem Schmutzwassertank und entleere dann den Inhalt des Tanks vollständig.
3. Waschen Sie den Schmutzwassertank gründlich mit sauberem Wasser.
4. Nach Abschluss der Reinigung werden die Filterbaugruppe wieder zusammengebaut und der Tank nach dem Montageverfahren in umgekehrter Reihenfolge der Demontage wieder am Maschinenkörper eingesetzt. Siehe Abbildungen 17 und 18.

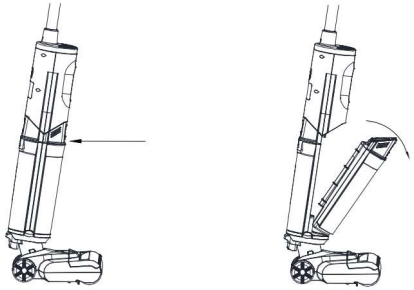


Abb. 17

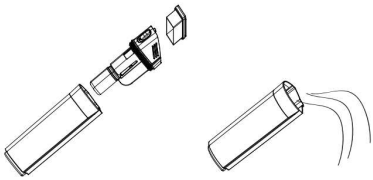


Abb. 18

5. Nach dem Selbstreinigungszyklus entferne die weiche Walze aus der Wischbürste und folge dem beschriebenen Verfahren zur Demontage in umgekehrter Reihenfolge. Dann setze die weiche Walze in den speziellen Schlitz der Lade- und Selbstreinigungsbasis. Setzen Sie die weiche Walze beim Trocknen oder Lagern nicht direktem Sonnenlicht aus. Siehe Abbildungen 19 und 20.

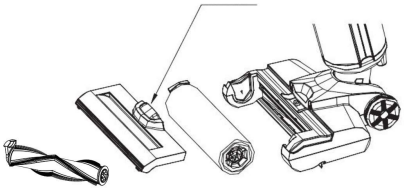


Abb. 19

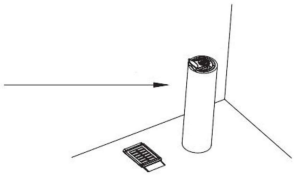
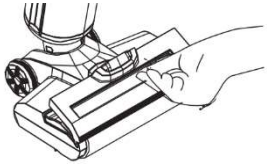


Abb. 20

5. Zusätzliche Anweisungen zur korrekten Anwendung

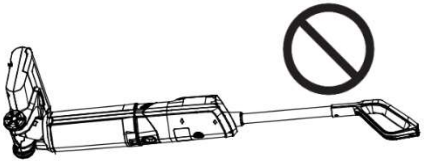
Die folgenden Hinweise müssen bei der normalen Nutzung des Geräts berücksichtigt werden, **um seine Leistung zu optimieren und seine Betriebsfähigkeit über die Zeit zu maximieren**.

- Bewahren Sie das Gerät an einem kühlen, trockenen Ort ab, fernab von direktem Sonnenlicht.
- Es wird empfohlen, den HEPA-Filter und die Waschrolle alle 6 Monate zu ersetzen.
- Die tatsächliche Häufigkeit des Austauschs hängt von der Intensität und Häufigkeit der Nutzung des Geräts ab.

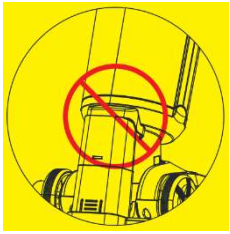


Vorsicht beim Austausch der Bürstenabdeckung:
Installieren Sie die Bürstenabdeckung in der richtigen Position (siehe Abbildung).
Drücke in Richtung Bodenbürste, bis du das Klicken der Verriegelung hörst.

- Saugen Sie keine schaumigen Flüssigkeiten und tauchen oder spülen Sie das Gerät nicht unter fließendem Leitungswasser.
- Entfernen Sie Schmutz und Haare aus der Saugöffnung und Bürstenrolle umgehend, um eine Verstopfung des Luftkanals zu vermeiden.
- Um zu verhindern, dass schmutziges Wasser entweicht, stellen Sie das Gerät nicht in horizontaler Position und vermeiden Sie es, es kräftig zu schütteln.



- Lassen Sie keine Wassertropfen in das Ladeinterface ein. Halten Sie es immer trocken, um unzureichende Ladeleistung zu vermeiden.



- Füllen Sie den Tank mit sauberem Wasser oder verwenden Sie nur die in diesem Handbuch angegebene Reinigungslösung. Nach dem Werkstest kann eine kleine Menge Wasser im Tank verbleiben, um den ordnungsgemäßen Betrieb der Wasserversorgung vor dem Versand sicherzustellen.



6. Probleme und mögliche Lösungen

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten	Leere Batterie	Lade den Akku vollständig auf und versuche es erneut.
Das Gerät lässt sich nicht einschalten	Batterie oder Ladegerät nicht richtig angeschlossen	Überprüfen Sie, ob das Gerät korrekt auf der Ladebasis platziert ist und dass das Netzteil an die Steckdose angeschlossen ist.
Das Gerät lässt sich nicht einschalten	Elektronischer Systemfehler	Schalte das Gerät aus, warte ein paar Minuten und versuche es erneut. Wenn das Problem weiterhin besteht, kontaktiere den technischen Support.

Die Saugkraft ist unzureichend	Schmutziger Wassertank voll	Leere und reinige den Schmutzwassertank.
Die Saugkraft ist unzureichend	Verschmutzter oder verstopfter Filter	Reinigen oder ersetzen Sie den HEPA-Filter.
Die Saugkraft ist unzureichend	Verstopfter Einlasskanal	Entfernen Sie alle Rückstände, die eine ordnungsgemäße Luftzirkulation verhindern.
Das Gerät lässt Wasser auf dem Boden zurück	Schmutziger Wassertank voll	Leere den Tank und setze ihn richtig wieder ein.
Das Gerät lässt Wasser auf dem Boden zurück	Schmutzige oder stark abgenutzte Walze	Reinigen Sie die Walze oder ersetzen Sie sie bei Bedarf.
Es wird kein Wasser ausgegeben.	Leierter Sauberwassertank	Füllen Sie das Becken mit sauberem Wasser.
Es wird kein Wasser ausgegeben.	Reinwassertank nicht richtig installiert	Entferne und setze den Tank wieder ein, indem du prüfst, ob er richtig eingeschaltet ist.
Es wird kein Wasser ausgegeben.	Verstopfter Zuluftkanal	Reinigen Sie den Stromkreis gemäß den Wartungsanweisungen.
Die Walze dreht sich nicht	Fremdkörper im Roller stecken	Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie das Hindernis.
Die Walze dreht sich nicht	Walze nicht richtig installiert	Entferne und setze die Walze wieder ein, indem du prüfst, ob sie richtig in den Gehäusen sitzt.
Das Gerät stoppt während der Nutzung	Schmutziger Wassertank voll	Entleere den Schmutzwassertank und setze ihn wieder ein. Das Produkt ist mit einem automatischen Abschalten ausgestattet, wenn der maximale Pegel erreicht ist.
Das Gerät stoppt während der Nutzung	Leere Batterie	Lade die Batterie auf.
Die Selbstreinigung beginnt nicht	Unzureichende Ladung	Stellen Sie das Gerät auf die Ladebasis. Die Selbstreinigung startet automatisch, sobald der Akku den erforderlichen Ladestand erreicht hat.
Die Selbstreinigung beginnt nicht	Gerät nicht richtig auf der Basis positioniert	Stellen Sie das Gerät korrekt wieder auf die Lade- und Selbstreinigungsbasis.
Das Gerät stößt schlechte Gerüche ab	Schmutzwassertank nicht gereinigt	Entleeren und reinigen Sie den Tank gründlich.
Das Gerät stößt schlechte Gerüche ab	Schmutziger Filter oder Walze	Reinigen oder ersetzen Sie die betroffenen Bauteile.
Abnormale Geräusche während der Nutzung	Fremdkörper in der Walze oder den Kanälen	Schalten Sie das Gerät aus und prüfen Sie auf Verstopfungen.
Abnormale Geräusche während der Nutzung	Schmutziger Wassertank voll	Leere den Schmutzwassertank.
Sprachwarnungen sind nicht hörbar	Sprachfunktion ausgeschaltet	Drücken Sie die Moduswahltaste etwa 10 Sekunden lang, um Sprachbenachrichtigungen wieder einzuschalten.

6. Technische Daten

Modell	
Produkttyp	Kabellose Scrubber-Trockner für harte Böden
Spannungswert	14,8 V
Ladespannung	18 V
Kapazität des sauberen Wassertanks	0,485 L
Kapazität des Schmutzwassertanks	0,4 L
Stromversorgung	Wiederaufladbare Lithium-Ionen-Batterie
Betriebsmodus	Standard / Max

Waschanlage	Waschwalze mit automatischer Wasserversorgung
Saugsystem	Schmutzwassertrennung mit speziellem Becken
Selbstreinigende Funktion	Ja
Sprachbenachrichtigungen	Ja, kann ausgeschaltet werden
Anzeige	Multifunktions-LED-Display
Vorgesehene Verwendung	Reinigung und Trocknung von harten Böden in Innenräumen
Ladebasis	Enthalten mit Selbstreinigungsfunktion
Schutzklasse	Klasse III (batteriebetriebenes Gerät)
Schutzgrad	IPX4

7. Einhaltung

Gemäß der Richtlinie 2012/19 / EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 4. Juli 2012 über die Verschwendung von Elektro- und Elektronikgeräten (Elektro- und Elektronik-Altgeräte) ist das Symbol des durchgestrichenen Behälters vorhanden weist darauf hin, dass dieses Gerät nicht als Siedlungsabfall



anzusehen ist. Die Entsorgung muss daher durch getrennte Sammlung erfolgen. Eine getrennte Entsorgung kann eine potenzielle Schädigung der Umwelt und der Gesundheit darstellen. Dieses Produkt kann beim Kauf eines neuen Geräts an den Händler zurückgegeben werden. Eine unsachgemäße Entsorgung des Geräts stellt ein betrügerisches Verhalten dar und unterliegt den Sanktionen der Behörde für öffentliche Sicherheit. Weitere Informationen erhalten Sie von der für die Umgebung zuständigen lokalen Verwaltung.



Produkt geliefert mit (Mod. **GT8-4S 4INR19/66** 14,8V 2600mAh) Batterie, importiert von Melchioni S.p.A. und konform mit der Verordnung (EU) 2023/1542 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 12. Juli 2023.



Melchioni Spa
Via P. Colletta 37, 20135 Milano | Tel. +39 02 57941 | www.melchioni-ready.com

MI070/26